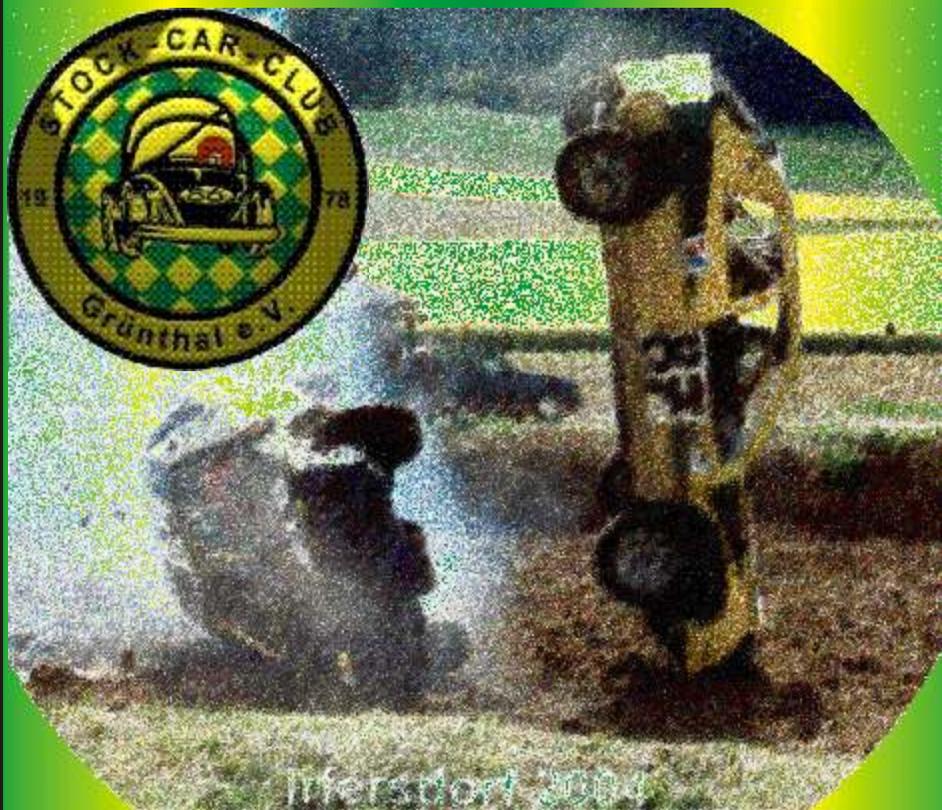


# SCC GRÜNTHAL E.V. DEUTSCHE STOCK-CAR MEISTERSCHAFT



**JAHRESPROGRAMM 2005**

Keine Sorge

 **Volkspfürsorge**

Unser Name ist unser Auftrag.

**MIT SICHERHEIT ANS ZIEL !**

## **DER KFZ-SPARBRIEF**

(... wenn's a bisserl günstiger sein darf )

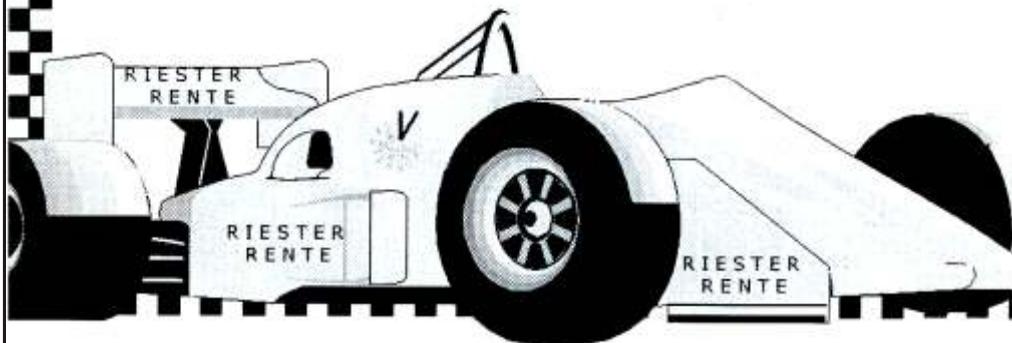
**ELMAR PFLUGBEIL**

Steinbachweg 18 \*D-93173 Wenzenbach

Tel. / Fax: 0700-243 3737-0

Mobil 0163-243 3737

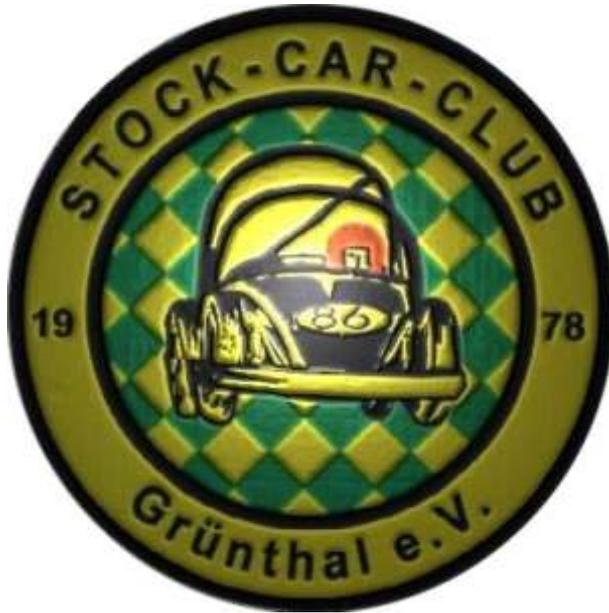
E-Mail: 070024337370@online.de





STOCK-CAR-CLUB GRÜNTHAL E.V.

SCC GRÜNTHAL 2005



Sie finden alles Wissenswerte im Internet:

[WWW.SCCG.DE](http://WWW.SCCG.DE)

E-mail: [sccg@sccg.de](mailto:sccg@sccg.de)

Immer aktuell -  
alles auf einen Blick

Herausgeber: SCC Grünthal e.V.

Verantwortlich: Werner Maß

Druckerei: Druckerei Manz, Inh. Günther Strauss, 93055 Regensburg

# Ihr Getränkemarkt

**93173 Gonnersdorf,  
Böhmerwaldstr. 30  
Tel. 09407/ 39 64 oder 37 65  
Fax 09407/ 958929**

Jede Woche neue Angebote  
Freundliche und  
hilfsbereite Bedienung  
Großauswahl auf  
100 qm Verkaufsfläche  
Bequeme Zufahrt und  
ausreichend Parkplätze  
**Unser besonderer Service:  
Getränke-Heimdienst**

**Auf Ihren Besuch freut sich**

**Fam. Haller**



LHalo Motorsportfreunde

Zur 28. Saison des Stock-Car-Clubs Grünthal wollen wir unsere treuen Fans und langjährigen Begleiter auf den Rennstrecken mit Infos über die laufende Saison unseres Motorsport Clubs auf den neuesten Stand bringen.

Selbstverständlich starten wir in gewohnter Mannschaftsstärke in den verbauten Klassen bis 1800 ccm und über 1800 ccm. Auch unsere Damenmannschaft wird hoffentlich wieder gestärkt an den Start gehen.



Ein bisschen Stolz macht mich der Junior-Cup, bei dem wir mit unserem Bayer. Meister Sebastian Pfab, den bereits im letzten Jahr gestarteten Tobias Kerscher und mit unseren erst 16-jährigen Neuzugängen Sandra Haller und Erich Eberl an den Start gehen. Denn nur durch eine konsequente Aufbauarbeit des Nachwuchses kann das Bestehen des Stock-Car-Sports gewährleistet werden.

Natürlich werden auch die alten Haudegen wie Werner Maß und Walter Schweiger mit mir an den Start gehen, um Punkte für die Mannschaften einzufahren.

Die wichtigste Aufgabe der aktiven Mannschaft und aller Mitglieder, die Förderung der Kameradschaft, die Geselligkeit sowie der gegenseitige Respekt aller soll erhalten und ausgebaut werden.

Ein DANKE SCHÖN allen Firmen, die durch Inserate das Erscheinen unseres Jahresprogramms ermöglicht haben.

Auf Wiedersehen im gelb-grünen Fahrerlager

1. Vorstand  
Herwig Haller

# *Der Reifenprofi*

V&G GmbH  
Roland Völkl

**93055 Regensburg - Auweg 1**

Tel.: 0941/ 7957495 Fax: 0941/ 7994228

An- u. Verkauf von

- Neu- u. Gebrauchtreifen
- Aluminium- u. Stahlfelgen
- Komplettsätzen
- Neubatterien

**Deutsche  
QUALITÄTS  
BATTERIEN**



- gefüllt
- lange Lebensdauer
- wartungsfrei nach DIN
- verbesserte Kaltstartleistung

**zum Aktions-Preis**

Service

- Montage u. Wuchten
- Felgen instandsetzen

**Öffnungszeiten:**

**Mo-Fr 8.00 - 12.00 Uhr**

**13.00 - 18.00 Uhr**

**Sa. 8.00 - 12.00 Uhr**



**Franz Tischler, Christian Maß, Florian Haß und Armin Fuchs**



**Juniorcup-Meister 2004: Sebastian Pfab (83)**





# STOCK-CAR-CLUB GRÜNTHAL e.V.

## Renntermine 2005

### Die Renntermine der Saison 2005

	Nord		Süd
11./12.06.2005	Irfersdorf	07./08.05.2005	Solla
16./17.07.2005	Irfersdorf	21./22.05.2005	Holzhamm
20./21.08.2005	Attenzell	30./31.07.2005	Aldersbach
03./04.09.2005	Weinmannshof	27./28.08.2005	Exing
10./11.09.2005	Tettenagger	17./08.09.2005	Aldersbach
01./02.10.2005 Endlauf in Attenzell			



Mein Herz gehört  
dem  
STOCK-CAR Sport !



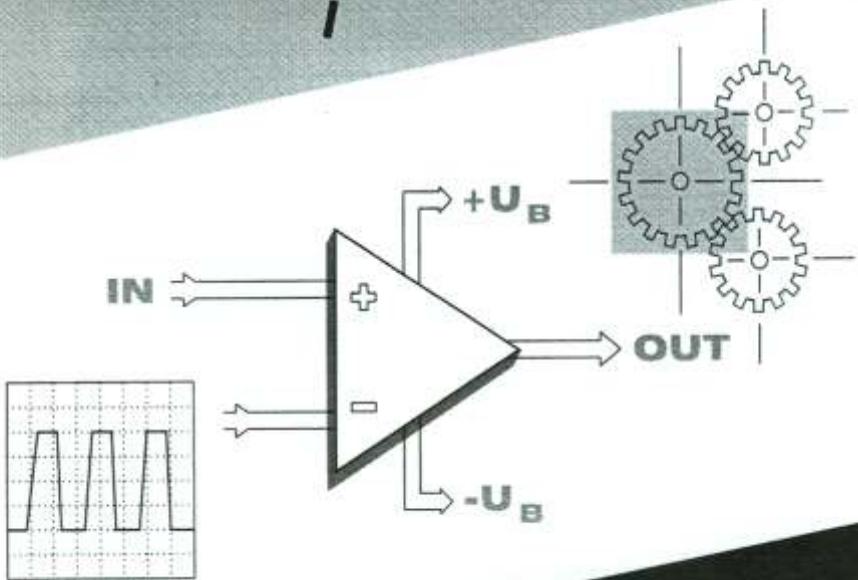
SCC Grünthal e.V. 2005

*Elektronik  
für Automation*

**BCD**  
**ELEKTRONIK**

**Elektronische  
Steuerungen für**

- Automatisierung,
- Meßtechnik
- Antriebstechnik



Gewerbegebiet  
Regensburg Ost

**ENTWICKLUNG  
PROJEKTIERUNG  
FERTIGUNG**

Kirchhoffstr. 5, 93055 Regensburg, Tel: 0941/ 78388-0, Fax: 78388-40



**BSCV-Meisterschaftsfeier in Reichertshofen.  
Franz Tischler, Christian Maß, Florian Haß und Armin Fuchs**



**Der amtierende Juniormeister Sebastian Pfab mit dem  
Juniormeister der Jahre 2001 und 2002 Christian Maß**



## VALVOLINE MOTORÖL. WAS FÜR PROFIS GUT IST...

Gerade wenn es hart auf hart kommt und man den Sieg vor Augen hat, setzen die Profimechaniker und Rennteams auf Valvoline Motoröl. Denn Valvoline läßt Motoren schneller und runder laufen und bringt sie somit sicher auf Hochtouren. Denn überall dort, wo Höchstleistung gefragt ist, sind erstklassige Valvoline Schmierstoffe am Start -



sei es in den Motoren der Siegerteams der FedEx Championship Serie, bei NASCAR, der World Rally, in Tourenwagen oder bei Powerboat-Rennen. Verwenden auch Sie die Qualitätsschmierstoffe, denen die Rennprofis vertrauen. Auch bei hoher Motorenbelastung können Sie sich auf den Schutz von Valvoline verlassen. Denn was für Profis gut ist, ist auch gut für Sie.

**VALVOLINE BRINGT MOTOREN AUF TOUREN**

# SCHÖN

## **SCHÖN \* HOLZHANDEL GMBH**

Bauholz - Schnittholz - Leimholz - Hobelware

Parkett - Kork - Paneele - Leisten

Span-, Furnier- und Möbelbauplatten

Lacke - Lasuren - Leime - Kleber - Schleifmittel

**Ausstellung - Büro - Lager - Sägewerk**

**93057 Regensburg, Münchbergerstr. 7**

**Tel. 0941/ 6 30 51 - Fax 0941/ 6 64 87**



**Franz Tischler (91) und Florian Haß (81) in Attenzell**



# BRANDL'S AUTO SHOP

*Verkaufsplatz:*  
*Auf der Grede 9*  
*Tel: 0941/ 8 40 12*

E-mail: [werner.brandl@debitel.de](mailto:werner.brandl@debitel.de)

An- u. Verkauf von:  
- gebr. Fahrzeugen  
- Unfallautos  
- Totalschäden

## Schaustellerbetriebe

### Brandl/Eichel

### Kinder-Kettenflieger

### Süßwaren

### Spielwagen mit 5,6u. 7 m

### Gesamtlänge

### Wir richten ganze Feste für Sie aus

## Werner Brandl

**Tel: 09402/ 6992 - Fax 7568**

**0171 242 0875 oder 0177 242 0875**



### Renntermin: 11./12. Juni 2005

(bei Beilngries. Entfernung ca. 60 km)

Die fest angelegte Bahn des CC Irfersdorf liegt ganz in der Nähe der Ortschaft Irfersdorf bei Beilngries. Die Bahn liegt an einem leichten Hang und als Besonderheit darf man bezeichnen, daß die Kurven etwas nach außen hängen, was naturgemäß bei der Bergabkurve zu sehr vielen Überschlägen führt. Die Bahn ist außerdem so hart, daß beim Beschleunigen die Reifen quietschen. Seit 1993 veranstaltet der CC Irfersdorf ein Rennen auf dieser Bahn. Die Anfahrt erfolgt über Hemau - Dietfurt - Beilngries. In Beilngries an der 1. Ampel links Richtung Ingolstadt.

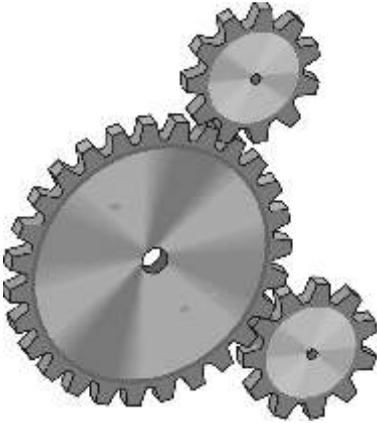
Veranstalter: **CC Irfersdorf**  
TrostWillibald  
Reichertsweg 6  
85095 Denkendorf  
Tel.:08465/ 3293

Im letzten Jahr konnten wir hier außer dem 2. Platz von Florian Haß im Lauf verbaut über 1800 ccm und dem 4. Platz von Claudia Dickert im Damenlauf nicht viel feiern. Unvergessen dagegen der spektakuläre Überschlag von Christian Maß.

Auslosung	bis 1800 ccm Mannschaft
1. Lauf	2.Lauf
MSF Siegenburg	SLR Ingolstadt
SCT Zuchering	<b>SCC Grünthal</b>
CTS Mindelstetten	SCT Kellerkinder
RG Altmühltal	Pyrazer SCT



**V8-Power - immer wieder faszinierend**



Heinz Kluge GmbH  
Getriebespezialwerkstatt

Dorfstraße 23 - 85110 Kipfenberg-Biberg  
Tel. (0 84 66) 771 - Fax (0 84 66) 14 32

---

***Unsere Leistungen:***

*Reparaturen aller Schäden an Pkw-Getrieben*

*Umbau von Getriebe-Übersetzungen für  
Sportzwecke oder getunte Serienfahrzeuge*

*Einbau von Differentialsperren*

*Komplettüberholung von Automatik-Getrieben.  
Anlieferung des Fahrzeugs notwendig.*

Zufriedene Kunden weltweit geben uns recht.



## Irfersdorf (SLR)

Renntermin: 16./17. Juli 2005

(bei Beilngries. Entfernung ca. 60 km)

Die Irfersdorfer verleihen einmal im Jahr ihre Rennbahn an interessierte Teams. Heuer veranstaltet der SLR Ingolstadt ein zweites Rennen auf dem Jura-Ring.

Veranstalter: **SLR Ingolstadt**  
Bieber Helmut  
Ottostr. 2  
85080 Gaimersheim  
Tel.:08458/ 5403

Letzes Jahr feierten wir hier mit 1. Platz Christian Maß, 3. Platz Armin Fuchs und 5. Platz Franz Tischler einen großen Mannschaftserfolg in der verbauten Klasse über 1800 ccm. Claudia Dickert hatte bei den Damen mit 20,44 die Trainingsbestzeit herausgefahren. Maß Christian konnte auch in der Klasse bis 1800 ccm einen 3. Platz erringen und Sigi Schwaiger gelang im Lauf verbaut über 1800 ccm ein 4. Platz.

Auslosung	bis 1800 ccm Mannschaft
1. Lauf	2. Lauf
MSF Siegenburg	SCT Zuchering
CTS Mindelstetten	RG Altmühltal
SLR Ingolstadt	<b>SCC Grünthal</b>
SCT Kellerkinder	Pyrazer SCT



**Verbaut über 1800: 1. Platz: Christian Maß, 3. Platz: Armin Fuchs**

# **Matthias Schlamminger**

An- und Verkauf von:  
Gebraucht- + Neufahrzeuge  
Unfallfahrzeuge  
Kraftfahrzeuge aller Art  
Lkw + Nutzfahrzeuge

**Weidenerstr. 1**  
**Gewerbegebiet Haslbach**  
**93057 Regensburg**

**Tel. 0941/ 29 78 90**  
**Fax 0941/ 29 78 929**





## Attenzell

Renntermin: 20./21. August 2005

(Entfernung ca. 85 km)

Die Rennstrecke in Attenzell bei Denkendorf besteht jetzt bereits seit 7 Jahren. Sie ist auf einem Stoppelfeld großzügig angelegt mit breiter Fahrbahn, großem Fahrer- und Zeltlager. Die Bahn selbst ist anspruchsvoll, wobei die Kurve nach einem Bergabstück schon so mancher FahrerIn oder manchem Fahrer zum Verhängnis geworden ist.

Die Anfahrt erfolgt über Kelheim, Riedenburg, Pondorf nach Denkendorf.

**Veranstalter:** **RG Altmühltal**  
Fischl Markus  
St. Marienstr. 11  
**85137 Gungolding**  
Tel.: 08465/1496

Im Juniorlauf holte sich Pfab Sebastian seinen 1. Sieg. Tobias Kerscher baute gleich in seinem 1. Rennen im Juniorlauf einen Überschlag und wurde noch 7. Im Mannschaftslauf bis 1800 ccm siegte Christian Maß und den Lauf der verbauten über 1800 ccm gewann Franz Tischler. Claudia Dickert und Daniel menath belegten jeweils den 4. Platz.

Auslosung	bis 1800 ccm Mannschaft
1. Lauf	2. Lauf
MSF Siegenburg	CTS Mindelstetten
SCC Grünthal	SCT Kellerkinder
SLR Ingolstadt	RG Altmühltal
SCT Zuchering	Pyrazer SCT



**Attenzell 2004**  
**Christian Maß (87) weiß sich seiner Haut zu wehren.**

# Jag' die Sonne!

**Carpe diem!**

## Der Ford Streetka

1,6 l Duratec 8V, 70 kW (95 PS)

- ABS
- Leichtmetallräder
- 4 Airbags
- Sportsitze
- Fensterheber, elektr.
- Nebelscheinwerfer

**Unser Leasingangebot:**



**€ 99,-**

FordBank monatl. Leasingrate\*



\* Ein Privatleasing-Angebot der Ford Bank. Bei € 3.990,- Leasing-Sonderzahlung, 24 Monaten Laufzeit und einer Gesamtaufleistung von 10.000 km/Jahr. Zzgl. Überführungskosten.

Ihr FordHändler

Besser ankommen



**WOLLENSCHLÄGER**  
GRUPPE

[www.wollenschlaeger.com](http://www.wollenschlaeger.com)  
[info@wollenschlaeger.fsoc.de](mailto:info@wollenschlaeger.fsoc.de)

93053 REGENSBURG

Galgenbergstraße 11

Tel. 0941 / 70 80 165

93309 KELHEIM

Regensburger Straße 94

Tel. 09441 / 67 67 16



## Mindelstetten

Renntermin: 3./4. Sept. 2005

(Entfernung ca. 60 km)

Der CTS Mindelstetten veranstaltet heuer das zweite Rennen auf dieser neuen Bahn. Die Anlage ist großzügig angelegt und die Bahn selbst auf einem Acker ausgeschoben. Die Charakteristik der Bahn ist eine langgezogene 180 Grad Kurve nach Start und Ziel und zwei engen Kurven auf der anderen Seite. Die Anfahrt erfolgt über Neustadt a.d. Donau. Hier auf der B 299 Richtung Neumarkt kommt nach 10 km die Ortschaft Mindelstetten.

**Veranstalter:** CTS Mindelstetten/Hüttenhausen  
Wittmann Bernd  
Ulrich Steinbergerplatz 9  
85088 Vohburg  
Tel.: 08457/ 1238

Im Juniorklasse schaffte Sebastian Pfab seinen 2. Sieg, Armin Fuchs siegte im Mannschaftslauf über 1800 ccm und Werner Maß testete den V8-Ersatz seines Sohnes im Lauf verbaut Spezial erfolgreich mit Platz 2. Im Damenlauf belegte Claudia Dickert einen ihrer zahlreichen 4. Plätze.

Auslosung	bis 1800 ccm Mannschaft
1. Lauf	2. Lauf
RG Altmühltal	SCT Kellerkinder
SLR Ingolstadt	SCT Zuchering
<b>SCC Grünthal</b>	CTS Mindelstetten
Pyraser SCT	MSF Siegenburg



**Mindelstetten 2004**  
**Claudia Dickert (75) mit letztem Einsatz auf Platz 4**



**Was wir für Sie tun:**

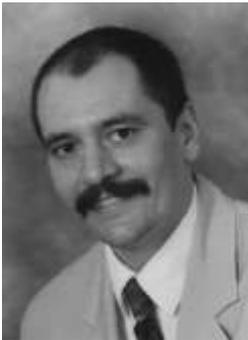
- Kostenlosen Versicherungs-Check
- Individuelle Beratung
- Optimalen Versicherungsschutz
- Günstige Beiträge

**Sparten Produktauswahl**

- Kfz- und Rechtsschutz
- Haftpflicht- Betrieb und Privat
- Betriebsunterbrechung
- Inhalt- und Lager
- Transport
- Sach und Glas
- Wohn- und Betriebsgebäude
- Firmen und Gruppenunfall
- Betriebliche Altersfürsorge
- Lebens-, Renten- und Kranken
- Bausparen

*Ihr kompetenter Partner  
rund um die Versicherung*

[www.wiass.com](http://www.wiass.com)



**Manfred v. Hagen**

Geschäftsstellenleiter

Email: [mvh@wiass.com](mailto:mvh@wiass.com)

**Elisabeth Federl**

Versicherungsfachfrau

Tel: 09401-52 88 42

Fax 09401-52 88 43



**Wirtschafts-Assekuranz  
Makler GmbH**

Brandenburger Strasse 5, 93073 Neutraubling



## Weinmannshof

Renntermin: 10./11. Sept. 2005

(Weinmannshof: Entfernung ca. 115 km)

Das Pyraser Stock-Car-Team verfügt seit einigen Jahren wieder über eine feste Rennstrecke in Weinmannshof in der Nähe von Roth.

Die Anfahrt erfolgt über die BAB 9 Richtung Nürnberg, Altdorfer-Kreuz Richtung Heilbronn Abfahrt Schwabach (B2) bis nach Roth, In Roth rechts Richtung Rothaurach. Nach Rothaurach kurz vor Aarau links ab nach Weinmannshof

**Veranstalter:** **SCT Pyras**  
Klaus Thaler  
Pruppacherweg 5  
91154 Roth  
Tel.: 09171/61236

Im letzten Jahr schaffte Sebastian Pfab einen 2. Platz im Juniorlauf, Franz Tischler belegte Rang 2 und Armin Fuchs wurde Vierter im Mannschaftslauf über 1800 ccm verbaut.

Auslosung	bis 1800 ccm Mannschaft
1. Lauf	2. Lauf
RG Altmühltal	SCT Kellerkinder
SLR Ingolstadt	SCT Zuchering
<b>SCC Grünthal</b>	CTS Mindelstetten
Pyraser SCT	MSF Siegenburg



**Sebastian Pfab (83) freut sich über seinen 2. Platz.  
Jochen Prokosch (82) hatte nichts zu lachen.**



**FA. KRAMMER**  
SCHNEIDWAREN-  
FACHGESCHÄFT



INH:  
INGEBORG GÖTZFRIED  
MESSERSCHMIEDE-  
MEISTERBETRIEB

**MESSER · SCHEREN · MANIKÜR-ETUIS**  
**GESCHENKARTIKEL · ZINN · POKALE**

KRAMGASSE 5 · 93047 REGENSBURG  
TELEFON (09 41) 5 29 92 und (0 94 07) 26 44  
TELEFAX (0 94 07) 95 78 829

E-mail: [Krammer.Messer@t-online.de](mailto:Krammer.Messer@t-online.de)

**Messer**  
**Schwerter**  
**Scheren**  
**Manikür**  
**Darts**  
**Zinn**  
**Pokale**





**STOCK-CAR-CLUB GRÜNTHAL e.V.**

## Attenzell (Endlauf)

**Renntermin: 1./2. Oktober 2005**

(Entfernung ca. 85 km)

Der diesjährige Endlauf findet wieder in Attenzell statt.

**Veranstalter: RG Altmühltal**  
Fischl Markus  
St. Marienstr. 11  
**85137 Gungolding**  
Tel.: 08465/14 96

An Attenzell und Endlauf haben wir eigentlich gute Erinnerungen. Beim letzten Endlauf hier in 2001 schaffte unsere Mannschaft mit Konrad Schweiger vor Sigi Schwaiger, Franz Tischler und Walter Schweiger (Platz 1 bis 4) bei der legendären Regen- und Nopperreifenschlacht den souveränen Gewinn der Meisterschaft und Christian Maß holte den Juniortitel.

Beim letztjährigen Endlauf in Exing klappte es nicht so ganz. Wir wurden Vizemeister in der verbauten großen Klasse und Franz Tischler wurde ebenfalls Vizemeister in der Einzelwertung. Sebastian Pfab holte sich den Juniortitel und Werner Maß belegte im Lauf verbaut Spezial den 2. Platz.



Exing - Endlauf - 03.10.04

**Werner Maß (89) zeigte im letzten Jahr in Exing, was er noch drauf hat.**

# An- und Verkauf von Neuwagen & Gebrauchtwagen sämtlicher Fabrikate

## AUTO Weißdorn



- Preiswerte Kfz.-Reparaturen sämtlicher Fabrikate
  - Motortester mit Oszillograf
  - Leistungsprüfstand
  - Bremsenprüfstand
  - 4 Rad Achsmeßcomputer
- Unfallinstandsetzung
  - Abschleppdienst
  - Reifenservice
  - TÜV-Abnahme im Haus
  - Autoverleih



Seidenbuschstraße 78 · 93089 Aufhausen  
Telefon (09454) 9 41 94 · Telefax (09454) 9 41 95



**Der Stock-Car-Club Grünthal e.V. wurde am 23.2.1978 von 13 Mitgliedern gegründet.**

**Gründungsmitglieder:**

**Herwig Haller, Werner Maß, Gerhard Greßer, Franz Greßer, Josef Basl, Manfred Spreitzer, Eduard Heigl, Josef Söllner, Franz Zollner, Johann Frimberger, Johann Kargl, Johann Koller und Johann Weißgerber**

Herwig Haller übernahm das Amt des 1. Vorstandes, das er bis heute inne hat und auch Werner Maß bekleidet das Amt des Schriftführers von Beginn an.

**1978:** Mitglieder 29, 6 Aktive. 1. Pokal holt Franz Greßer in Metten (Platz 3).

**1979:** Herbert Maß startet als erster in der Eigenbauklasse.

6. Platz für die Mannschaft verbaut.

**1980:** verbaute Klasse: 1. Titelgewinn für die Mannschaft durch Herwig Haller, Sebastian Balk, Max Melzl, Franz Gutschl und Heinrich Walzer.

**1981:** 1. Platz für Eigenbauklasse durch Herbert Maß, Adolf Melzl, Walter Schweiger und Werner Maß

**1982:** 1. Platz Maria Kagerer (Damen)

**1983:** Konrad Schweiger steigt in die Eigenbauklasse ein. Herbert Maß baut zweimotorigen Eigenbau.

1. Platz Maria Kagerer (Damen)

**1984:** Totaler Triumph: 1. Platz Herren Mannschaft verbaut, 1. Platz Mannschaft Eigenbauklasse und 1. Platz Damen-Mannschaft. Dazu der 1. Platz von Maria Kagerer (Damen)

**1985:** 1. Platz Eigenbauklasse und 1. Platz von Heinrich Walzer (Herren verbaut)

**1986:** Umzug von der Brandlbergstr. (Kargl) in die Keilbergstr. (Maß). 1. Platz Mannschaft Damen und 1. Platz Herbert Maß (Eigenbauklasse). Letzter Start in der Eigenbauklasse.

**1987:** mittlerweile 80 Mitglieder, 2. Platz Mannschaft verbaut

**1988:** 10-jähriges Gründungsfest Umzug in ein Freigelände am Walhallabahnhof. Werner Maß und Konrad Schweiger setzen zum erstmalig Quattros ein. 1. Platz Mannschaft verbaut, 1. Platz Herwig Haller (verbaut) und 1. Platz Christine Schweiger (damals noch Bucher, bei den Damen).

**1989:** 1. Platz Mannschaft verbaut.

**1990:** 1. Platz Mannschaft verbaut.

**1991:** Beginn mit dem Bau des Vereinsheimes Dank der Unterstützung der Gemeinde und Ehrenmitglied Herbert Maß.

**1992:** 1. Platz Mannschaft verbaut 2. Platz Werner Maß mit Audi V8 in der Superklasse-Karosserie

**1993:** Fertigstellung unseres Vereinsheimes

**1994:** Am 18./19. Juni Einweihung des Vereinsheimes und 15-jähriges Vereinsjubiläum mit großem Fest.

**1995:** Hubert Schindler steigt mit einem Audi S2 in die Superklasse ein. 2. Platz Mannschaft verbaut. 1. Platz Werner Maß (Superklasse- Karosserie).

**1996:** 110 Mitglieder.

**1997:** 1. Platz Mannschaft verbaut. 2. Platz Konrad Schweiger (zum drittenmal in der verbauten Klasse)

**1998:** 20-jähriges Vereinsjubiläum.

1. Platz Walter Schweiger (verbaut).

**1999:** 2. Platz Walter Schweiger (verbaut)

**2000:** Christian Maß startet als erster in der Juniorklasse und belegt am Ende Platz 6.

**2001:** Die verbaute Mannschaft mit Konrad Schweiger, Walter Schweiger, Franz Tischler, Sigi Schwaiger und Willi Kerscher holen den 8. Mannschaftstitel. Christian Maß gewinnt den Juniorcup und Konrad Schweiger belegte Platz drei in der Einzelwertung.

**2002:** Unsere neue junge Mannschaft mit Florian Haß, Tobias Walzer, Armin Fuchs und dem alten Hasen Walter Schweiger schaffen die Titelverteidigung in der verbauten Klasse. Christian Maß holt sich erneut den Juniorcup und in der Einzelwertung wird Florian Haß Vizemeister und Tobias Walzer schafft Platz 4

**2003:** Unsere Mannschaft verteidigt den Titel erfolgreich. Florian Haß, Walter Schweiger, Christian Maß und Armin Fuchs holen in der verbauten Klasse. Den 10. Titel. Florian Haß wird Einzelmeister 2003 Am 14./15. Juni feiern wir unser 25-jähriges Gründungsfest

**2004.:** Die Mannschaft der verbauten Klasse mit Franz Tischler, Armin Fuchs, Florian Haß und Christian Maß holt den Vizemeistertitel. Franz Tischler wird 2. Und Armin Fuchs 5. Einzelmeister. Sebastian Pfab holt sich in der Juniorklasse den Titel.

# *MS Automobile GmbH*

---

An- und Verkauf von:

Kraftfahrzeuge aller Art

Weidenerstr. 1

**93057 Regensburg**

Tel. 09 41/ 297 890





### **Herwig Haller**

**Start-Nr. 80**

48 Jahre, Depotleiter der Brauerei Hacklberg in Regensburg.  
Gründungsmitglied - 1. Vorstand seit 1978. Aktiv seit 1978.

Gehört mit 6 Mannschaftstiteln (1980,1984,1988,1989,1990 u. 1992) und einem Einzeltitel (1988 verbaut) zu den erfolgreichsten Fahrern der Szene.

Möchte heuer zwar den Helm an den Nagel hängen, springt aber sicher mit seinem Honda ein, wenn in der kleinen Klasse Not am Mann ist.



### **Werner Maß**

**Start-Nr. 89**

52 Jahre, GF der Autoverwertung Maß in Regensburg-Gonnernsdorf.  
Gründungsmitglied - Schriftführer seit 1978. Aktiv seit 1978.

Von 1980 - 1986: Eigenbauklasse(Meister 1981,1984,1985)

Von 1988 - 1990: verbaute Klasse(Meister 1988,1989,1990)

Von 1991 - 1997: Superklasse-Karosserie. (Deutscher Meister 1995)

Als Mädchen für alles immer gefragt. Liefert die nötigen Autos für die Fahrer.

Startet heuer mit seinem V8 in der großen verbauten Klasse.



### **Walter Schweiger**

**Start-Nr. 373**

43 Jahre, Kfz-Meister.

Mitglied seit 1980. Seit 1995 2. Vorstand.

Stieg sofort in der Eigenbau Klasse ein und dies mit großem Erfolg.  
Meister 1981,1984,1985)

Aber auch in der verbauten Klasse lehrte er seinen Gegnern das Fürchten.(Meister 1989,1990,1992,1997, 2001, 2002 und 2003)

Deutscher Einzel-Meister 1998 in der verbauten Klasse.

Als Kfz-Meister einer der fragtesten in der Vereinswerkstatt und im Fahrerlager.

Möchte auch heuer die verbaute Klasse über 1800 ccm an die Spitze führen.



### **Franz Brückl**

**Start-Nr. 375**

43 Jahre, Schlossermeister.

Aktiv seit 1983.

Erfolge: Deutscher Mannschaftsmeister verbaut 1997

Deutscher Mannschaftsvizemeister 1987 und 95

Fährt heuer in der unverbauten Klasse in der Einzelmeisterschaft.





**STOCK-CAR-CLUB GRÜNTHAL e.V.**

**Baggerfahrer Armin Fuchs**



Attenzell 2004



Attenzell 2004



Attenzell 2004



Attenzell 2004



Attenzell 2004

**Armin Fuchs (79), Baggerfahrer von Beruf,  
bei Erdbewegungen in Attenzell.**

## Georg Judemann

45 Jahre, städt. Angestellter.

Mitglied seit 1984.

Aktiv seit 1985, zu Beginn nur in Österreich und als einziger Fahrer des SCC bereits in Holland am Start gewesen. Er startet heuer in der verbauten Klasse bis 1800 ccm.

**Start-Nr. 77**



## Claudia Dickert

**Start-Nr. 75**

Startet heuer in der Deutschen und Bayer. Meisterschaft der Damen und hat sich in den letzten Jahren bereits einige Pokale geholt.



## Willi Kerscher

**Start-Nr. 90**

47 Jahre, städt. Angestellter.

Mitglied seit 1992.

Aktiv seit 1992.

Der Willi startet auch heuer wieder in der verbauten Klasse.

Er ist neben dem Kurt unsere zweite Stimmungskanone und für seine Witze, die er immer, überall und über alles erzählt, bekannt



## Florian Haß

**Start-Nr. 81**

24 Jahre, Lackierer

Aktiv seit 1999

Erfolge: Mannschaftsmeister 2002 und 2003

Vizemeisterschaft 2004

Einzelmeister 2002 - 2. Platz

Einzelmeister 2003 - 1. Platz

War im letzten Jahr ein Garant vordere Plätze und will auch heuer mit der Mannschaft wieder vorne mitkämpfen.



## Armin Fuchs

**Start-Nr. 79**

31 Jahre

Aktiv seit 1999

Erfolge: Mannschaftsmeister 2002 und 2003

Vizemeisterschaft 2004

Einzelmeisterschaft 2004 - 5. Platz

War im letzten Jahr in der verbauten Mannschaft ein Leistungsträger und maßgeblich an den Grünthaler Erfolgen beteiligt.





*Obertraublinger Str. 3  
93055 Regensburg-Burgweinting  
Tel: 0941/ 70 42 74*

Nudelspezialitäten  
PIZZA - Salatplatten  
Spezialitäten - Fleischgerichte  
GYROS- Fischgerichte  
  
mit Garten u. Terrasse

Öffnungszeiten:

Montag: 16.00 - 24.00 -

Die - Fr: 11.00 - 14.00 u. 16.00 - 24.00

Sa., So. und Feiertag: 11.30 - 24.00

## Christian Maß

**Start-Nr. 87**

20 Jahre.

Erfolge: 1. Juniormeister 2001

1. Juniormeister 2002

Mannschaft verbaut:

1. Mannschaftsmeister 2003

Vizemeisterschaft 2004

War in beiden Mannschaften sicherer Punktelieferant und will auch heuer mindestens einen Titel nach Grünthal holen.



## Max Fuchs

**Start-Nr. 78**

38 Jahre

Startete letztes Jahr in der kleinen verbauten Klasse und will heuer auch dieser Mannschaft zum Erfolg verhelfen.



## Melanie Haller

**Start-Nr. 85**

20 Jahre

Sie ist die Tochter unseres Vorstandes und startete bereits in der Damenmannschaft.

Baut sich für heuer einen Audi 100 auf und will wieder in der Meisterschaft mitfahren.



## Florian Höcherl

**Start-Nr. 84**

21 Jahre, Azubi

Startete bereits im letzten Jahr sporadisch, brachte aber meistens Schrott mit nach Hause.

Will heuer aber den einen oder anderen Pokal holen.



## Peter Hofmann

**Start-Nr. 370**

22 Jahre,

Aktiv seit 2002

Hatte im letzten Jahr kein Glück bei seinen Starts, aber heuer reißt sicher seine Pechsträhne.





# **Stefan Kürzinger**

*Werbetechnik - Werbeartikel  
Stempel aller Art  
Tshirt-und Baseballmützen-  
Druck-/Beflockung  
Pokale und Kristallpokale  
Vereinsbedarf und Ehrenpreise  
Kfz-und Lichtkastenbeschriftung*

Stefan Kürzinger

**Werbeartikel-Pokale-Werbetechnik**

**Regensburger Strasse 13 A**

**93173 Wenzenbach**

**Telefon 09407 / 810 690**

**Telefax 09407 / 810 691**

**Email: [sk-werbeartikel@t-online.de](mailto:sk-werbeartikel@t-online.de)**

## Sebastian Pfab

17 Jahre

Azubi

Erfolge: 1. Juniormeister 2004

Will heuer vorallem seinen Titel verteidigen..

**Start-Nr. 83**



## Tobias Kerscher

17 Jahre

Schüler

Startete im letzten Jahr in der Juniorklasse und hat gezeigt, daß der eine odere andere Pokal zu holen ist.

**Start-Nr. 76**



## Jochen Prokosch

43 Jahre

Aktiv seit 2004

Ist der Vater unseres Juniors Sebastian und hat sich die Unterstützung aller Junioren zur Aufgabe gemacht.

War im letzten Jahr sehr vom Pech verfolgt, startet heuer aber in der Mannschaft verbaut bis 1800

**Start-Nr. 82**



## Erich Eberl

16 Jahre

Schüler

Neuzugang

Unser dritter Junior, will mit seinem Polo den einen oder anderen Pokal holen

**Start-Nr. 371**



## Sandra Haller

16 Jahre, Schülerin

Neuzugang

Last but not least unser vierter Junior, die zweite Tochter unseres Vorstandes Herwig Haller.

Auch sie versucht sich mit einem Polo, den der Papa hoffentlich rechtzeitig fertig bringt.

**Start-Nr. 86**





# Schirmbeck

**KFZ-Ersatzteile · Hydraulik · Autoglas**

Internet: [www.schirmbeck.com](http://www.schirmbeck.com)

*Ihr kompetenter Partner  
für Kfz-Ersatzteile!*



**Valvoline.**

**RACING**



## Johann Schirmbeck GmbH

### Zentrale

Waldkraiburger Straße 8

93073 Neutraubling

Tel. 09401 9212-0 · Fax 09401 9212-15

e-mail: [neutraubling@schirmbeck.com](mailto:neutraubling@schirmbeck.com)



### Filiale Moosburg

Neue Industriestr.14

85368 Moosburg

Tel. 08761 747-11

Fax 08761 747-16

e-mail: [moosburg@schirmbeck.com](mailto:moosburg@schirmbeck.com)

### Filiale Schwandorf

Regensburger Str.67

92421 Schwandorf

Tel. 09431 38183-0

Fax 09431 38183-15

e-mail: [schwandorf@schirmbeck.com](mailto:schwandorf@schirmbeck.com)



**Jochen Prokosch im Outfit, wie ihn alle kennen. Vorallem die Jungen wissen sein Können und seine Hilfsbereitschaft zu schätzen.**



**Jochen Prokosch (82) bei seinem Debüt in Mindelstetten**



## Klassen und Regeln

Um an einem Stock-Car-Rennen teilnehmen zu können, muß man einen gültigen Führerschein der Klasse 3 besitzen (ausgenommen Juniorklasse ab 16 Jahre) und Mitglied in einem der 60 Stock-Car Vereine Bayerns sein. Über den Verein kann man eine Lizenz des Bayer. Stock-Car-Verbandes erhalten (z. Zt. 35,- €). Spätestens 14 Tage vor dem Rennen muß man über den Verein beim Veranstalter seine Nennung abgegeben haben. (Nenngeld z. Zt. 21,- €).

Am Samstag findet dann von 9.00 - 17.00 Uhr das Zeittraining statt. Vor dem Training wird das Fahrzeug von Sportkommissaren des Verbandes begutachtet und auf die Ausschreibung hin überprüft.

Zur Zeit gibt es 6 verschiedene Stock-Car Klassen.

### **Juniorklasse (ab 16):**

Serienfahrzeuge, keine Verschweißungen, höchstens 1100 ccm und 60 PS.

### **unverbaut:**

reine Serienfahrzeuge, keine Allrad oder Turbo, keine Verschweißungen.

Einteilung in bis 1800 ccm und über 1800 ccm

Bis 1800 ccm wird auch eine Mannschaftsmeisterschaft ausgefahren

### **Verbaut:**

Serienfahrzeuge, keine Allrad, aber kleinere Verschweißungen erlaubt.

Einteilung in bis 1800 ccm und über 1800 ccm

Hier wird eine Mannschaftsmeisterschaft in der Einteilung bis 1800 ccm und eine extra über 1800 ccm ausgefahren.

In der Klasse über 1800 ccm sind in der Mannschaftsmeisterschaft auch noch Turbos erlaubt.

Die Damen-Mannschaftsmeisterschaft findet ebenfalls nach den Regeln der Herren-Meisterschaft verbaut über 1800 ccm statt.

Ansonsten können die Damen in der Einzelmeisterschaft auch bei den Herren starten.

### **Superklasse Eigenbau:**

keine Einschränkungen, aber Crash-Verbot.

### **Superklasse Karosserie:**

Serienfahrzeuge, Allrad und Turbo erlaubt, Crash-Verbot.

### **verbaut Spezial:**

Turbos erlaubt, Allrad verboten.

Das Training wird einzeln absolviert und dabei die Zeit per Lichtschranke direkt in den Computer übermittelt, sodaß am Ende des Trainings sofort die Aufstellung für das sonntägliche Rennen zur Verfügung steht.

Am Sonntag werden in allen Klasse die Einzelmeisterschaftsläufe und die vier Mannschaftsmeisterschaften ausgefahren.

Für die Ersatzfahrer und den Rest findet ein Rahmenprogramm statt.

Jeder Lauf geht über 12 Runden und wer als erster die Zielflagge überfährt ist Sieger.

In allen Punktelaufen gilt folgende Punktwertung:

10 - 7 - 5 - 4 - 3 - 2 - 1

Die Rennen der Gruppe Nord und Süd finden getrennt statt und am Ende des Jahres trifft man sich zum Endlauf, für den sich die besten Fahrer und Teams beider Gruppen qualifizieren.



# STOCK-CAR-CLUB GRÜNTHAL e.V.

## Chronologie eines Überschlags Christian Maß (87)

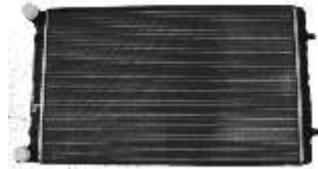


Christian Maß (87):  
“Was zum Teufel war denn das ?”



# Autoteile

- Filter
- Anlasser
- Lichtmaschinen
- Kupplungen
- Lenkungsteile
- Stoßdämpfer
- Radantrieb
- Radlager
- Anhängerkupplung
- Wasserpumpen
- Autoglas
- Elektrik
- Zündungsteile



- Auspuffanlagen
- Katalysatoren
- Brems Scheiben
- Bremsbeläge
- Brems hydraulik
- Karosserieteile
- Kühler
- Klimakühler
- Spiegel
- Tanks
- Scheinwerfer
- Leuchten
- Stoßstangen
- Kfz-Verschleißteile jeglicher Art



# Autoteile

Im Gewerbepark D 24 · 93059 Regensburg  
 Telefon 09 41/40 06 72 · Fax 09 41/40 06 73  
 e-mail: regensburg@carnet.de



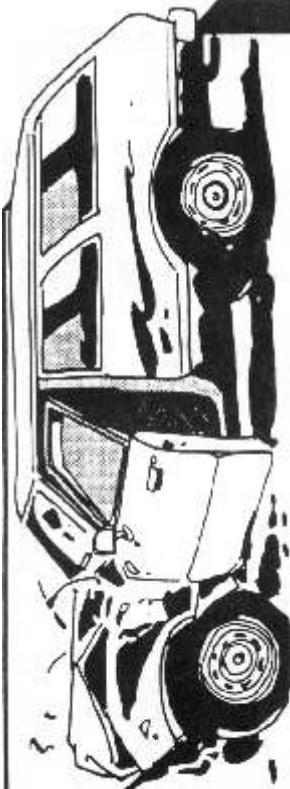


Weinmannshof 2004: Franz Tischler (2.) und Armin Fuchs (3.Platz)



Weinmannshof 2004: Max Fuchs (78), Rennen vorzeitig beendet.

**Wir  
entsorgen!  
z.B. Altfautos**



- Handel • Pressen
- Umarbeiten
- Schneiden • Shreddern
- Industrieabbrüche



- Krätze aufbereiten •
- Flotieren • Schmelzen •
- Muldendienst •
- Kabelzerlegen •

**KerscherMetalle**

**Rufen  
Sie  
uns  
an!**

Das führende Metall-Schrott-Recycling-Unternehmen in Süddeutschland

Irlter Höhe 6 - 8 - 93055 Regensburg  
Tel. (09 41) 79 76 04 - 0, Fax (09 41) 79 52 58

# SCHMANKERL - IMBISS

## Party`s für ca. 40 Personen

### Grillzeltverleih

## Fleisch- und Wurstwaren

Jäger Thomas

Dangelsdorf 7

93192 Wald

Tel. & Fax: 09463 / 424

Mobil: 0171 /4771251





# Autoteile

Tuning & Ersatzteile  
Von A-Z rund ums Auto

- Reifenhandel
- Tuning-Teile
- Kfz-Zubehör
- Gebrauchtfahrzeuge  
An- und Verkauf

neu - neu

Wir Verleihen zwei Indoor-Karts  
für Veranstaltungen und Jubiläumsfeiern  
mit und ohne Betreuung

**93092 Barbing**

Unterheising 5

Tel.: 09401-880193

Fax: 09401-880195

Mobil: 0172 8447573

[www.rs-autoteile.de](http://www.rs-autoteile.de)

***Valvoline.***

**Wir bringen Motoren auf Touren!**



**STOCK-CAR-CLUB GRÜNTHAL E.V.**

**Die Trainings Schnellsten**



**Schnellste Dame in Irfersdorf: Claudia Dickert**



**Schnellster Herr in Mindelstetten: Christian Maß**

LKW, PK

**BUCHBINDER** Rent-a-Car

29 €

**2 x in Regensburg:**

Weidener Str. 1

Fon 0941 / 6 08 24 24

Fax 0941 / 6 08 24 25

Bajuwarenstr. 14

Fon 0941 / 7 88 6

Fax 0941 / 7 88 6

[www.buchbinder.de](http://www.buchbinder.de)

## Unsere Stationen:

Tagesaktuell: [www.buchbinder.de](http://www.buchbinder.de)

63743 Aschaffenburg	Würzburger Straße 130-132	t 06021 318920
86165 Augsburg	Zugspitzstraße 187	t 0821 794740
53121 Bonn	Justus-von-Liebig-Str. 6	t 0228 9879310
01159 Dresden	Löbtauer Str. 34-38	t 0351 4940597
40591 Düsseldorf	Harffstraße 7	t 0211 9830310
99817 Eisenach	Rennbahn 4	t 03691 214433

65936 Frankfurt	Westerbach
60314 Frankfurt	Hanauer La
15370 Fredersdorf	Zoppelinst
85356 Freising	Am Anger
85057 Ingolstadt	Nördl. Ring
87437 Kempten	Duracher S
50825 Köln	Oskar-Jäge
84032 Landshut	Alttdorfer S
04159 Leipzig	Georg-Schu
68199 Mannheim	Casterfelds
81241 München	Landsberge

# KW und mehr ...

€



*z.B. FORD Fiesta*

*inkl. aller km,*

*pro Tag inkl. MwSt. (Preisstand 03/05)*

58 22

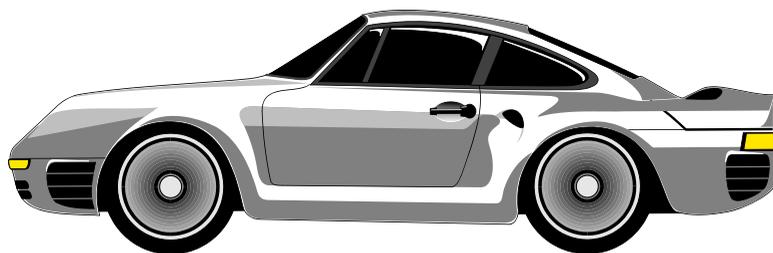
58 21

# e 0180-2824246

hstr. 122	(069 7895928	81829 München	Stahlgruberring 36	(089 90098880
andstr. 117	(069 43052310	81479 München	Wolfratshäuser Str. 236	(089 74999199
raße 21	(033439 530853	55120 Mainz	Zwerchallee 1-3	(06131 9692010
1	(08161 81011	89231 Neu-Ulm	Memminger Str. 49	(0731 83007
gstr. 7	(0841 493540	61140 Oberursel	Nassauer Str. 29	(06171 636410
Str. 11	(0831 62026	93053 Regensburg	Bajuwarenstr. 14	(0941 7886822
er-Str. 115	(0221 9548410	93057 Regensburg	Weidener Str. 1	(0941 6082424
str. 1	(0871 974150	70469 Stuttgart	Kraillenshaldenstr. 1	(0711 99316010
umann-Str. 335	(0341 9105710	64331 Weiterstadt	Lagerstraße 8	(06151 736710
str. 39-41	(0621 8629710	65197 Wiesbaden	Wiesbadener Str. 65	(0611 1835310
er Str. 426	(089 8966620	67547 Worms	Ludwigstr. 3	(06241 9208410

# Josef Hambauer

---



An- und Verkauf von:  
**Unfall- und  
Gebrauchtfahrzeugen**

Geltermeierberg 3  
94436 Simbach a. Inn  
Tel: 09954/ 7322



## Wir gratulieren

**Wir gratulieren allen Mitgliedern, die heuer einen runden Geburtstag feiern.**

Geburtsdatum	Name	PLZ	Ort	Alter
20.03.1995	<b>Schweiger Andreas</b>	93173	Wenzenbach	10
20.03.1995	<b>Schweiger Michaela</b>	93173	Wenzenbach	10
29.03.1940	<b>Winter Josef</b>	93173	Grünthal	65
26.04.1965	<b>Schweiger Konrad</b>	93173	Grünthal	40
11.05.1935	<b>Fenn Hans</b>	93057	Regensburg	70
21.06.1965	<b>Hirsch Ernst jun.</b>	93170	Bernhardswald	40
08.07.1965	<b>Luft Peter</b>			40
29.07.1940	<b>Bucher Josef</b>	93055	Regensburg	65
30.08.1995	<b>Schweiger Simone</b>	93173	Grünthal	10
25.09.1965	<b>Frimberger Johann jun.</b>	93173	Grünthal	40
14.10.1965	<b>Raschendorfer Dietmar</b>	93173	Gonnernsdorf	40



**Franz Brückl (375) mit seinem Audi 5E**



Heizung - Sanitär  
Solar - Kundendienst

**Martin Fuchs**

Am Fuchshölzl 7  
93199 Zell  
Tel. 09468 / 845  
Handy 0171/4700954



**Faltermeier**

Höhlhofstr. 20 - 93173 Gonnersdorf  
Tel: 09407/ 3 01 06

---

An- und Verkauf von:  
**Unfall- und  
Gebrauchtfahrzeugen**



Mannschaftstitel

- 1980 verbaute Klasse**
- 1981 Eigenbauklasse**
- 1984 verbaute Klasse**  
**Eigenbauklasse**  
**Damenklasse**
- 1985 Eigenbauklasse**
- 1986 Damenklasse**
- 1988 verbaute Klasse**
- 1989 verbaute Klasse**
- 1990 verbaute Klasse**
- 1992 verbaute Klasse**
- 1997 verbaute Klasse**
- 2001 verbaute Klasse**
- 2002 verbaute Klasse**
- 2003 verbaute Klasse**

VIZEMEISTER

- 1980 Eigenbau**
- 1982 Eigenbau**  
**Damenklasse**
- 1985 verbaute Klasse**  
**Damenklasse**
- 1986 Eigenbauklasse**
- 1987 verbaute Klasse**
- 1991 verbaute Klasse**
- 1995 verbaute Klasse**
- 2004 verbaute Klasse**

# HP

**SPENGLEREI  
INSTALLATION  
SAN. ANLAGEN  
GASHEIZUNGEN**

# HP

**HANS PERZL GMBH**

Johannisstraße 13  
93059 Regensburg

Telefon (0941) 4 03 46

Telefax (0941) 44 71 71

Internet: [www.perzl-gmbh.de](http://www.perzl-gmbh.de)

E-mail: [hans-perzl-gmbh@t-online.de](mailto:hans-perzl-gmbh@t-online.de)

# ERSTER



 **HYUNDAI**

## AUTO- KOCH

Zimmerstr. 15a  
Regensburg

Telefon:  
(0941) 4 57 00

Testziegel Auto Bild Nr. 42  
Hyundai Getz, Ford Fiesta, Daewoo Kalos

**Der neue Hyundai Getz  
ab 9.890,- EUR**

3- oder 5-Türer · 1,1 l mit 46 kW (63 PS)  
1,3 l mit 60 kW (82 PS) · 1,6 l mit 77 kW  
(105 PS) · 4 Airbags · ABS mit EBV  
Servolenkung · Elektr. Fensterheber v.  
60.40 umklappbare Rückbank · u.v.m.

3 Jahre Fahrzeugaufbewahrung ohne Kilometerbegrenzung! Finanzierung ab 1,9% effektivem Jahreszins



Einzelmeister

- 1982 Maria Kagerer/Damen**
- 1983 Maria Kagerer/Damen**
- 1984 Maria Kagerer/Damen**  
**Heiner Walzer/verbaut**
- 1986 Herbert Maß/Eigenbau**
- 1988 Christine Bucher/Damen**  
**Herwig Haller/verbaut**
- 1995 Werner Maß/S-Klasse**
- 1998 Walter Schweiger/verbaut**
- 2001 Christian Maß/Juniorcup**
- 2002 Christian Maß/Juniorcup**
- 2003 Florian Haß/ verbaut**
- 2004 Sebastian Pfab/Juniorcup**

VizeMeister

- 1980 Walter Schweiger/Eigenbau**
- 1985 Elisabeth Schmidt/Damen**  
**Herbert Maß/Eigenbau**
- 1990 Konrad Schweiger/verbaut**
- 1992 Konrad Schweiger/verbaut**  
**Werner Maß/ S-Klasse**
- 1995 Konrad Schweiger/verbaut**
- 1997 Konrad Schweiger/verbaut**
- 1999 Walter Schweiger/verbaut**
- 2002 Florian Haß/verbaut**
- 2004 Franz Tischler/verbaut**

P  
B  
PETER  
BAUER



*Freie Tankstelle  
Kfz Reparatur-Werkstatt Meisterbetrieb  
Autoverwertung*

Peter Bauer \* Ringstr. 1 \* 93105 Tegernheim \* Tel. 09403/ 39 88

# Glöckl

Ihr Spezialist  
für Schäden  
an Blech und Lack

Unfallinstandsetzung  
PKW- und LKW-Richtbankarbeiten  
Oldtimer-Restoration  
Leihwagen-Vermittlung  
Lackierung

Roßbacher Straße 17  
93170 Bernhardswald/ Lehen  
Telefon 09463/ 4 80  
Telefax 09463/ 16 91



<http://home.t-online.de/home/egloeckl/index.htm>  
email: EGloeckl@t-online.de



# STOCK-CAR-CLUB GRÖNTHAL E.V.

## Unsere Junioren 2005

**Sebastian Pfab (83)**  
Juniorcupmeister 2004



**Tobias Kerscher (76)**  
hat 2004 bereits  
Erfahrung gesammelt.



**Erich Eberl (371)**  
kanns kaum mehr erwarten



**Sandra Haller (86)**  
unser Nesthäkchen





# Gasthaus Kargl

Täglich ein preiswertes Tagesmenü für 3,70 €!

Wir bieten:

Gut bürgerliche Küche

Räumlichkeiten für Ihre Feiern

Parkplätze direkt vor dem Haus

Inhaberin:

Doris Kargl

Keilbergstr. 3

93173 Grünthal

Tel: 09407 - 22 47

Öffnungszeiten:

Sonntag - Freitag 9:30 - 01:00 Uhr

Samstag: 9:30 - 18:00

Donnerstag Ruhetag

Sie erreichen uns bequem mit  
dem Stadtbus Nr 8

Haltestelle "Feuerwehr Grünthal"



# Gärtnerei Unger



Gartenbau

Thanhausen - Ziegelstr. 12

Telefon: 09407/2435

Kiosk

Wenzenbach - Hauptstraße



## Statistik 2004

Bayer. Meisterschaft		Deutsche Meisterschaft	
Mannschaft verbaut bis 1800	12	Mannschaft verbaut über 1800	2
		Damen Mannschaft	10
<b>verbaut bis 1800</b>			
Menath Daniel	52	<b>verbaut Einzel</b>	
		<b>Tischler Franz</b>	<b>2</b>
<b>verbaut über 1800</b>		Fuchs Armin	5
Schwaiger Sigi	31	Maß Christian	16
		Haß Florian	28
<b>verbaut Spezial</b>			
Maß Werner	6		
		<b>Damen Einzel</b>	
<b>Damen Einzel</b>		Dickert Claudia	16
Dickert Claudia	15		
		<b>Kurzstatistik 2003</b>	
<b>Juniorcup</b>		Rennen	6
<b>Pfab Sebastian</b>	<b>1</b>	Fahrer	15
Kerscher Tobias	28	Starts	83
		Pokale	22



Florian Haß (81) auf einer schnellen Runde



**Decant**  
**Elektro**

Planung - Installation - Kundendienst

**J.-B.-Mayer-Str. 12**

**93133 Burglengenfeld**

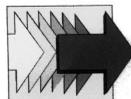
Tel. U. Fax: 09471/ 30 79 37

**Ein Name blitzt für Qualität!**



EXPRESS - KURIERDIENST

*Day - Night - Flash*



**Claudia Dickert**

**Joh.-Bapt.-Mayer-Str. 12**

**Tel. u. Fax: 09471/ 30 79 37**

*Der richtige Ansprechpartner in Sachen Transporte !*

*Wir helfen Ihnen wenn Sie ein Probleme mit*

*- Abholungen*

*- Auslieferungen*

*- oder Terminsachen haben !*

*Wir übernehmen Transporte aller Art !*



# STOCK-GAR-CLUB GRÜNTHAL E.V.

## Vereinsmeisterschaft 2004

Platz	Name	Irfersd.	Irfersd.2	Attenz	Hüttenh	Pyras	Endlauf	Punkte
1	Maß Christian	5	7	6	8	4	2	32
2	Hass Florian	4	6	7	6	5	2	30
3	Tischler Franz	4	6	6	6	4	3	29
	Fuchs Armin	4	6	6	6	4	2	28
5	Pfab Sebastian		1	6	6	4	4	21
6	Menath Daniel		3	6	2		1	12
	Fuchs Max		3	6	2			11
8	Mass Werner				4		5	9
	Dickert Claudia	2	1	4	2			9
10	Haller Herwig		3		2			5
11	Schwaiger Sigi		2					2
12	Brückl Franz		1					1
	Kerscher Tobias			1				1
	Judemann Georg			0				0
	Prokosch Jochen				0	0		0



Die Vereinsmeister 2004: Herwig Haller, Christian Maß, Florian Haß, Claudia Dickert, Sebastian Pfab und Armin Fuchs

# Fahrschule

PETER

& MARIA



## Burgweinting

Obertraublinger Straße 35

Telefon: 0941/ 70 30 730

Handy: 0177/ 664 80 83

0177/ 288 43 93

e-mail: FS-Peter-Maria@t-online.de

# SCHLÜSSEL-LÖFFLER REGENSBURG

Aufsperrdienst

Schlüssel und Schlösser aller Art

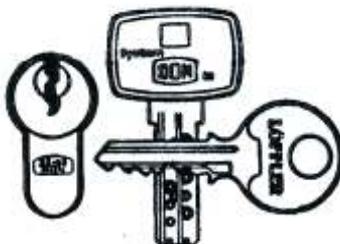
Sicherheit rund ums Haus

93047 REGENSBURG

KRAMGASSE 5 (Nahe Dom)

Telefon (09 41) 5 20 74

Telefax (09 41) 56 06 51



Mit Frühstücks-  
und Mittagskarte

# FLORIAN'S BISTRO

Öffnungszeiten:

Mo	20 - 2 Uhr
Di-Do	10 - 2 Uhr
Fr-Sa	10 - 3 Uhr
So	11 - 1 Uhr

Regensburger Str. 10 • 93133 Burglengenfeld • [www.florians-bistro.de](http://www.florians-bistro.de) • Tel. 0172/4697444

Restaurante  
mit deutsch-italienischer Küche

Cocktailbar

Kaffee und hausgemachte Kuchen, Eisspezialitäten u.v.m.

JURA  
WEIZEN

...der frische  
Schluck Heimat

In unserem idyllischen  
**Biergarten**

können Sie  
nach Feierabend  
so richtig entspannen!



Naaberker  
*Schmid und wendler  
Felsquellwasser*



Höring (66) hat nach einem Überdrehen  
wieder festen Boden unter den Füßen.

# **AUTO-BAUMANN**

Neu - Gebrauch und Unfallfahrzeuge



## Alois Baumann

**Maiertshofer Str. 9**  
**93192 Mainsbauern**  
**Tel.: 0 94 63 / 5 86**  
**Fax: 0 94 63 / 3 59**  
**mobil: 0171/ 445 83 66**

Internet: [www.mobile.de/Auto-Baumann](http://www.mobile.de/Auto-Baumann)  
E-mail: [auto.baumann@t-online.de](mailto:auto.baumann@t-online.de)



# Bei Unfall !

Sachverständigenbüro **Wiedenmann**  
für Kfz-Unfallschäden und  
Kfz-Wertgutachten

Auf der Grede 9, 93059 Regensburg  
Tel. 0941/ 8 52 09 - Fax 0941/ 8 52 68



# STOCK-CAR-CLUB GRÖNTHAL e.V.

## Abschluß- u. Nikolausfeier



Nikolaus (Claudia Pfab) und Engelchen (Melanie Haller) hatten für jeden ein passendes Geschenk mitgebracht

Der Gstanzlsänger (Walter Schweiger) mit dem "falschem" Gitarristen (Armin Fuchs)



Unser "Original"-Minnesänger Kurt Feigl



Unter Leitung von Walter Schweiger entstand unser neuer Unterstand



**KAGERER**  
 Baufertigwaren GmbH  
 FENSTER-TÜREN-TORE-TREPPEN

**93197 Zettlarn**  
 Lauber Str. 3  
 Tel.: (094 02) 93 47-0  
 Fax: (094 02) 93 47-21

- Fenster, Türen, Tore, Treppen
- Neubau und Renovierung
- Top-Qualität zu Niedrig-Preisen
- Größte Ausstellung der Region



**... schauen Sie vorbei, es lohnt sich !!!**

Unsere Öffnungszeiten: Mo - Fr 8.00-12.00 u. 13.00-17.30 Uhr  
 Sa 9.00-12.00 Uhr



[www.kagerer-online.de](http://www.kagerer-online.de)



# STOCK-CAR-CLUB GRÜNTHAL E.V.

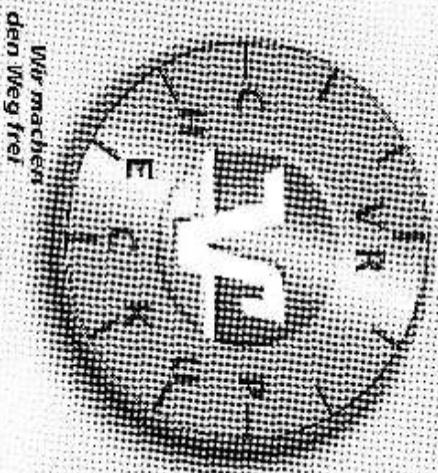
## Ewige Punkteliste

Mannschaftswertung							
Ewige Punkteliste von 1978 - 2004							
	Verein	verbautDM	verbaut BM	unverbaut	Damen	Eigenbau	insgesamt
1	<b>SCC Grünthal</b>	<b>67</b>	0	0	20	24	<b>111</b>
2	<b>SCC Landshut</b>	14	0	0	<b>53</b>	0	67
3	<b>MSF Siegenburg</b>	31	<b>13</b>	11	1	3	59
4	SCC Aldersbach	11	0	3	21	19	54
5	<b>Thagl Iglsdorf</b>	0	0	0	3	<b>48</b>	51
6	SCC Solla	2	0	0	5	41	48
7	The Shadows Ingolstadt	0	0	0	38	0	38
8	Selzer Team	34	0	0	0	0	34
9	Running Tigers	12	3	15	3	1	34
10	SCC Dingolfing	6	6	10	7	0	29
11	El Toreros	26	0	0	0	0	26
12	Red Stars Landshut	9	0	0	16	0	25
13	Devil Drivers	1	0	0	14	10	25
14	<b>SCC Osterhofen</b>	4	3	<b>12</b>	6	0	25
15	SLR Ingolstadt	2	7	0	2	13	24
16	The Rainbows	0	0	0	22	0	22
17	Jura-Team	14	0	0	7	0	21
	Bavarias						
18	Unterneukirchen	3	0	0	16	0	19
19	Terris Treuchtlingen	4	0	0	8	6	18
20	CT Gaimersheim	15	0	0	0	0	15
21	Isar-Team Freising	3	0	0	10	0	13
22	SCT Pyras	5	1	0	7	0	13
23	SCT Banderra	1	1	0	0	11	13
24	CTS Mindelstetten	2	0	0	7	0	9
25	Löwenteam Passau	7	0	1	0	0	8
26	SCC Schwanstetten	0	0	0	8	0	8
27	RG Altmühltal	8	0	0	0	0	8
28	Bittner Team	1	0	0	6	0	7
29	CT Lang Gaimersheim	1	0	0	0	6	7
30	Rolling Cars Straubing	4	0	0	0	2	6
31	Eagle-Team	0	0	0	6	0	6
32	Road Runners	0	0	6	0	0	6
33	SCT Kellerkinder	2	2	0	0	0	4
34	SCT Zuchering	0	0	4	0	0	4
35	Speed Fires	0	0	0	2	0	2
36	Moos Team	0	0	0	2	0	2
37	MSC Amsham	2	0	0	0	0	2
38	SCC Riedlhütte	2	0	0	0	0	2
39	SCF Pauluszell	2	0	0	0	0	2
	Schanzer						
40	Renngemeinschaft	2	0	0	0	0	2
41	SCT Vilstal	0	0	0	2	0	2
42	München Nord	0	0	0	1	0	1
43	SCI Inntal	0	0	0	1	0	1
44	Hot Stocks	1	0	0	0	0	1
45	MSC Ergolding	1	0	0	0	0	1
46	SCC Straubing	1	0	0	0	0	1
47	CC Irfersdorf	1	0	0	0	0	1
48	SCT Moskitos	0	0	0	0	1	1
49	Die Charly's	0	0	1	0	0	1
	Punktewertung:						
	5-3-2-1						

# Die Zukunft im Griff.

Lassen Sie jetzt Ihre persönliche  
Finanzplanung machen

VR  
VR-Gemeckup



*Wir machen  
den Weg frei*

Der VR-Checkup: Nutzen Sie unsere umfassende Finanzplanung für mehr Sicherheit und Planbarkeit. Persönliche Beratung jetzt bei uns.

**Ratiffeisenbank Regensburg-Wenzenbach eG**  
- Geschäftsstelle Wenzelnbach -

Hauptstr. 3 • 93173 Wenzelnbach • Tel. 094079503 0 • Fax 094079503 44  
E-Mail: [www.vr@vr-bank-regensburg.de](mailto:www.vr@vr-bank-regensburg.de)



KAROSSERIE  
**STARZINGER**

Ditthornstraße 3 • 93055 Regensburg

Telefon (09 41) 79 24 67 • Fax (09 41) 79 22 40

*Eurogarant-Fachbetrieb*

*Unfallinstandsetzung*

*Lackiererei*

*Kühler*



# STOCKCAR-CLUB GRÜNTHAL e.V.

## Zeltlager-Schnappschüsse



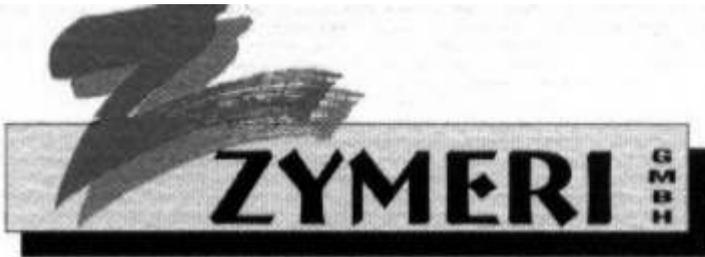


# GLASEREI BEER

93128 Regenstauf  
Schneitweger Straße 29  
Telefon 0 94 02 / 57 09  
Fax 0 09 02 / 44 80

- Isolierverglasung
- Bleiverglasung
- Spiegel
- Schnellreparatur

Glasarbeiten aller Art werden schnell  
und zuverlässig ausgeführt



REN OVIERUNG S ARBEITEN

Innen - und Außenputz ■ Estrich u. Fließestrich  
Trockenbau ■ Vollwärmeschutz

Büroanschrift: Amberger Str. 86 - 93057 Regensburg  
Tel. 0941/6304608 - Mobil 0171/1404351 - Fax 0941/6304609



1979 Zeltlager in  
Mattighofen (Österreich) ↑

← Geyern 1979: 1. Pokal für  
Herbert Maß in der  
Eigenbauklasse



1979 Fahrerlager Wolzach



1979 Brigitte Pfranger u. Gisela Maß



## 1. Plätze 1985

Name	Ort	Rennen	Datum	Fahrzeug	Klasse	Training	StartReihe	Ergebnis
Haller Herwig	Maria-Schmoln	Oberösterreich	05.03.1985	VW 412 LE	über 1700 unverbaut	Los	9i	1. Platz
Gerl Xaver	Münzkirchen	Oberösterreich	08.04.1985	Renault 20	Hoffnungslauf		5i	1. Platz
Brückl Franz	Solla bei Grafenau	Gruppe Süd	12.05.1985	Audi 100	über 1700 ccm	0,00	2mi	1. Platz
Maß Werner	Geyern bei Weifenburg	1. Meisterschaftslauf	16.06.1985	BMW -Eigenbau		Los	2mi	1. Platz
Maß Herbert	Geyern bei Weifenburg	1. Meisterschaftslauf	16.06.1985	BMW Eigenbau	Endlauf verbaut		1i	1. Platz
Melzl Johann	Holzraubach	Gruppe Süd	09.07.1985	VW K 70	unverbaut	20,32	5a	1. Platz
Weiß Lothar	Geisenfeld	freies Rennen	23.07.1985	BMW Eigenbau	verbaut		31,74	3a
Schmid Elisabeth	Geisenfeld	freies Rennen	23.07.1985	VW K 70	Damenlauf	30,26	3mi	1. Platz
Walzer Heinrich	Geisenfeld	freies Rennen	23.07.1985	Audi 100	Endlauf unverbaut		1i	1. Platz
Maß Herbert	Theißing bei Vohburg	2. Meisterschaftslauf	11.08.1985	BMW Eigenbau	verbaut	24,75	1i	1. Platz
Schmid Elisabeth	Theißing bei Vohburg	2. Meisterschaftslauf	11.08.1985	Audi 100	M-Damen	27,80	2i	1. Platz
Haller Brigitte	Theißing bei Vohburg	2. Meisterschaftslauf	11.08.1985	Audi 100 GLS	Damenlauf	28,04	1a	1. Platz
Walzer Heinrich	Theißing bei Vohburg	2. Meisterschaftslauf	11.08.1985	Audi 100 SE	Endlauf unverbaut		3i	1. Platz
Maß Herbert	Theißing bei Vohburg	2. Meisterschaftslauf	11.08.1985	BMW Eigenbau	Endlauf verbaut		1i	1. Platz
Maß Werner	Hüttenhausen beu Neustadt	3. Meisterschaftslauf	25.08.1985	Eigenbau 3000	M-verbaut	29,37	3i	1. Platz
Haller Brigitte	Hüttenhausen beu Neustadt	3. Meisterschaftslauf	25.08.1985	VW K 70	Damenlauf	30,23	1i	1. Platz
Walzer Heinrich	Herrenschweige bei Ingolstadt	4. Meisterschaftslauf	01.09.1985	Audi 100 SE	M-unverbaut	20,18	1i	1. Platz
Maß Herbert	Herrenschweige bei Ingolstadt	4. Meisterschaftslauf	01.09.1985	Eigenbau 6000	M-verbaut	20,20	1a	1. Platz
Maß Herbert	Herrenschweige bei Ingolstadt	4. Meisterschaftslauf	01.09.1985	Eigenbau 6000	verbaut	20,25	1mi	1. Platz
Schmid Elisabeth	Herrenschweige bei Ingolstadt	4. Meisterschaftslauf	01.09.1985	Audi 100	M-Damen	20,44	1mi	1. Platz
Walzer Heinrich	Herrenschweige bei Ingolstadt	4. Meisterschaftslauf	01.09.1985	Audi 100 SE	Endlauf unverbaut		1a	1. Platz
Schweiger Konrad	Herrenschweige bei Ingolstadt	4. Meisterschaftslauf	01.09.1985	Eigenbau 3000	Endlauf verbaut		1mi	1. Platz
Melzl Johann	Lambrecht	Oberösterreich	08.09.1985	Audi 80	Endlauf unverbaut		1i	1. Platz
Haller Herwig	Pyras bei Hilpoltstein	5. Meisterschaftslauf	15.09.1985	Audi 100 GLS	M-unverbaut	23,25	4i	1. Platz
Judemann Johann	Pyras bei Hilpoltstein	5. Meisterschaftslauf	15.09.1985	Audi 100 SE	unverbaut	24,73	3mi	1. Platz
Maß Herbert	Pyras bei Hilpoltstein	5. Meisterschaftslauf	15.09.1985	Eigenbau 6000	verbaut		2a	1. Platz
Walzer Heinrich	Irfersdorf bei Beilngries	6. Meisterschaftslauf	22.09.1985	Audi 100 SE	M-unverbaut	19,83	1mi	1. Platz
Maß Herbert	Irfersdorf bei Beilngries	6. Meisterschaftslauf	22.09.1985	Eigenbau 6000	M-verbaut	43,25	4a	1. Platz
Schweiger Walter	Irfersdorf bei Beilngries	6. Meisterschaftslauf	22.09.1985	Eigenbau 6000	verbaut	20,37	1mi	1. Platz
Walzer Heinrich	Irfersdorf bei Beilngries	6. Meisterschaftslauf	22.09.1985	Audi 100 SE	Endlauf unverbaut		1mi	1. Platz
Schmid Elisabeth	Geisenfeld	BSCV Endlauf	06.10.1985	Audi 100 SE	M-Einzel Damen	27,48	2a	1. Platz
Schweiger Walter	Geisenfeld	BSCV Endlauf	06.10.1985	Eigenbau 6000	Endlauf verbaut	24,64	1i	1. Platz
Haller Herwig	Exing bei Landau	DKV Endlauf	22.10.1985	Audi 100 GLS	M-unverbaut 1. Lauf	24,76	3a	1. Platz
Maß Herbert	Exing bei Landau	DKV Endlauf	22.10.1985	Eigenbau 6000	M-verbaut 2. Lauf		1i	1. Platz
Maß Herbert	Exing bei Landau	DKV Endlauf	22.10.1985	Eigenbau 6000	M-Einzel verbaut	23,20	3i	1. Platz
Maß Herbert	Theißing bei Vohburg	2. Meisterschaftslauf	11.08.1985	BMW Eigenbau	M-verbaut	24,12	1i	1. Platz / Tr
Schmid Elisabeth	Hüttenhausen beu Neustadt	3. Meisterschaftslauf	25.08.1985	Audi 100	M-Damen	27,67	1i	1. Platz / Tr
Melzl Max	Hüttenhausen beu Neustadt	3. Meisterschaftslauf	25.08.1985	Audi 100 Coupe	M-unverbaut	26,62	1i	1. Platz / Tr



Die erfolgreiche Mannschaft von 1985



# STOCK-CAR-CLUB GRÜNTHAL e.V.

Eigenbauklasse von 1980-1986

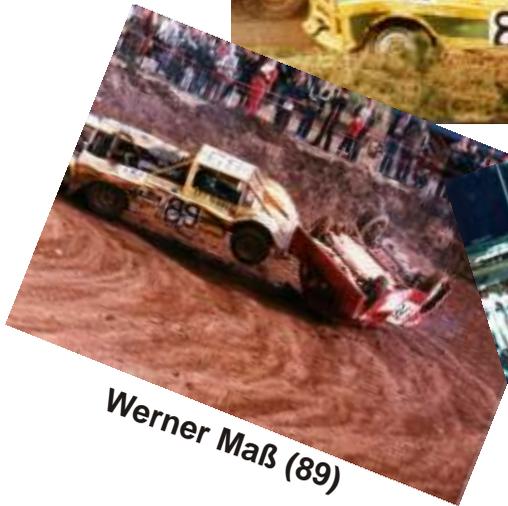
Konrad Schweiger (372)



Herbert Maß (87)  
Adolf Melzl (84)



Herbert Maß (87)  
Walter Schweiger (373)



Werner Maß (89)



Walter Schweiger (373)

# “Die Wilderer”



## Musik für Ihr Fest

**Kontaktadresse:** Reiner Seibl - Hölzlhofstr. 18 - 93173 Wenzenbach/ Gonnersdorf  
Tel: (09407/ 14 65) oder (0941/ 6 39 97)

# **AUTO** **ströbl** **GM** **BH**

**Wir reparieren und optimieren auch andere Fabrikate!**

MONROE Stoßdämpferdienst · Diesel Diagnose · Motordiagnose  
Reifendienst · elektronische Räderwuchtung  
Unfallinstandsetzung · Rahmenrichtbank  
elektronische Fahrwerksvermessung  
Windschutzscheiben-Reparatur und Einbau

Eigene Lackiererei · Einbrennlackierung  
Leihwagenvermietung

Beratung und Einbau von Klimaanlage  
Standheizung · Alarmanlagen

Funktelefon · Auto-Hifi  
Navigationssystem



Haid 20 · 93177 Altenthann · Tel. (09408) 8503-0 · Fax 8503-99  
[www.auto-stroebl.de](http://www.auto-stroebl.de) · [auto-stroebl@t-online.de](mailto:auto-stroebl@t-online.de)



# STOCK-CAR-CLUB GRÜNTHAL E.V.

## Vor 25 Jahren - Statistik 1980

Bayer. Meisterschaft		Oberösterreichische Meisterschaft	
<b>Mannschaft unverbaut</b>	Platz 1		<b>bis 1200 unverbaut</b>
Damen	5	Herwig Haller	5
<b>verbaut</b>	2	Franz Gutschi	12
			<b>bis 1600 unverbaut</b>
<b>Herren Einzel unverbaut</b>		Franz Gutschi	5
Heinrich Walzer	10		
Herwig Haller	17	<b>über 1600 unverbaut</b>	
		Adolf Melzl	5
<b>Damen Einzel</b>		Karl Sedlmeier	8
Christa Gutschi	11	Heinrich Walzer	22
<b>Herren Einzel verbaut</b>		<b>über 1600 verbaut</b>	
Walter Schweiger	2	Werner Maß	4
Werner Maß	4	Albert Finzl	9
Herbert Maß	5		
Adolf Melzl	18	<b>Damen</b>	
		Christa Gutschi	2
Rennen	19		
Fahrer	26		
Starts	323		



Fahrzeug, Werkstatt & Industriebedarf



SONAX

Bremsen - Kupplungen  
 Stoßdämpfer - Batterien  
 Schalldämpfer - Scheibenwischer  
 Werkzeuge und Maschinen  
 Reinigungs- u. Pflegeprodukte  
 Motorenöl und vieles mehr



### Heinrich Wild KG

Wiener Str. 20-22 93055 Regensburg

Telefon 0941/60770-0 Telefax 0941/60770-20

Email: [info@wildkg.de](mailto:info@wildkg.de) Internet: <http://shop.wildkg.de>

**Öffnungszeiten:**

Montag bis Donnerstag von 7.30 - 17.00 Uhr

Freitag von 7.30 - 16.00 Uhr und Samstag von 8.00-12.00 Uhr



» » » Ingenieurbüro  
HENDERKES



— Hard- & Software  
— Entwicklung  
— Automatisierungs-  
— technik

Hard- und Software Entwickl ung  
Netzwerk l ö sungen  
Beratung und Service  
Verkauf und Instal lation

O b e r e H a m m e r w i e s e 2  
9 3 1 6 4 L a a b e r - E i s e n h a m m e r  
www.henderkes.de

T e l . : 0 9 4 9 8 - 9 0 4 3 5 3  
F a x . : 0 9 4 9 8 - 9 0 4 3 5 4  
E-Mail: F.henderkes@henderkes.de

METZGEREI



jetzt neu in der  
"Traublinger Stub'n"

**KARGL**

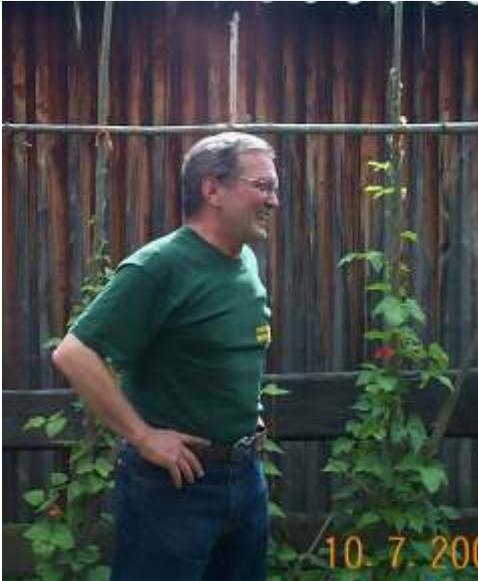
Frische Erzeugnisse  
und beste Qualität

Keilbergerstr. 3, 93173 Grünthal, Tel (09407) 22 47



# STOCK-CAR-CLUB GRÜNTHAL e.V.

## Was gabs sonst noch?



Da staunte der Kurt nicht schlecht, als wir zu seinem 65. Geburtstag mit einer Blaskapelle aufkreuzten.



Die Gisela hat auch nicht geglaubt, daß sie nochmal Pokale für ihren Mann schleppen muß.



Gut daß der Erwin als Kassier etwas wacher ist als bei den Feierlichkeiten.



P  
B  
PETER  
BAUER

*Freie Tankstelle  
Kfz Reparatur-Werkstatt Meisterbetrieb  
Autoverwertung*

Peter Bauer \* Ringstr. 1 \* 93105 Tegernheim \* Tel. 09403/ 39 88

# Glöckl

Ihr Spezialist  
für Schäden  
an Blech und Lack

Unfallinstandsetzung  
PKW- und LKW-Richtbankarbeiten  
Oldtimer-Restoration  
Leihwagen-Vermittlung  
Lackierung

Roßbacher Straße 17  
93170 Bernhardswald/ Lehen  
Telefon 09463/ 4 80  
Telefax 09463/ 16 91



<http://home.t-online.de/home/egloeckl/index.htm>  
email: EGloeckl@t-online.de



# STOCK-CAR-CLUB GRÜNTHAL E.V.

## Fahrt nach Essex - England



Der Schorsch war schon einigemale in England und daher als Reiseführer natürlich sehr gefragt.



Unsere Mädels: "Schade um die schönen Autos"



Die Engländer kannten aber kein Erbarmen, Schrott, Schrott, Schrott.



In Familienbetrieb seit 1934  
IHK - geprüft  
SCHÄDLINGSBEKÄMPFUNG  
VOM FACHMANN



# HANS REITENSPIES

**SAUBER-BIOLOGISCH  
UMWELTFREUNDLICH**

Hözlhofstr. 16, 93173 Wenzenbach  
Gewerbegebiet Gonnersdorf  
Telefon 09407/ 36 56 - Handy: 0170/ 52 41 47 2  
Fax: 09407/ 30 56 2  
internet: <http://www.reitenspies.de>



**Max Engl  
Sandhof 1**

**93173 Wenzenbach**

*Telefon (09407) 9 10 30*

*Telefax (09407) 9 10 31*

*Funk-Tel. (0171) 8 09 51 74*



# STOCK-CAR-CLUB GRÜNTHAL E.V.

## 93173 Grünthal, Auweg 4

Tel.: 09407/ 14 90, Fax 09407/ 95 89 43  
Internet: www.sccg.de, e-mail: sccg@sccg.de

SCC Grünthal, Auweg 4, 93173 Grünthal

### Aufnahmeantrag

Herr/Frau: \_\_\_\_\_  
Straße: \_\_\_\_\_  
Wohnort: (\_\_\_\_\_) \_\_\_\_\_  
geb. am: \_\_\_\_\_ in: \_\_\_\_\_  
Telefon: \_\_\_\_\_ Fax: \_\_\_\_\_  
Handy: \_\_\_\_\_  
e-mail: \_\_\_\_\_  
erklärt hiermit seinen Beitritt zum

## STOCK-CAR-CLUB GRÜNTHAL E.V.

Der Antragsteller erklärt sich damit einverstanden, daß obige Angaben im Rahmen der Vereinspräsentation in Form von Mitgliederlisten veröffentlicht werden können.

Der Antragsteller bevollmächtigt den SCC Grünthal e.V. den fälligen Jahresbeitrag von seinem

KontoNr: \_\_\_\_\_ BLZ: \_\_\_\_\_  
Bankverb.: \_\_\_\_\_  
abzubuchen.

Grünthal, den \_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_  
(Unterschrift)

Aufnahmegebühr: 5,- €  
Jahresbeitrag: 15,- €

# AUTO-MASS<sup>GMBH</sup>

Rgb.-Gonnorsdorf  
Böhmerwaldstr. 99  
93173 Wenzenbach



☎ 0941 / 6 77 90 internet: [www.auto-mass.de](http://www.auto-mass.de)  
Fax 0941 / 6 42 57 e-mail: [wmass@auto-mass.de](mailto:wmass@auto-mass.de)

## - zertifizierte Autoverwertung

- \* Kooperationspartner von versch. Kfz-Herstellern



zertifiziert nach  
Altauto-Verordnung

## - Kfz-Meisterbetrieb

- \* Reparaturen aller Art
- \* Reifenservice



## - An- und Verkauf von :

- \* gebr. Fahrzeugen
- \* Unfallautos und Totalschäden
- \* Entsorgung von Altautos mit Verwertungsnachweis



neue und gebrauchte Pkw-Ersatzteile



# STOCK-CAR-CLUB GRÜNTHAL e.V.

Karfreitagsfischessen  
bei Armin



Ohne Kommentar



**Herwig Haller beim Titelgewinn seines Juniors Sebastian Pfab**

**DRUCKSACHEN –  
VON DER IDEE ZUM FERTIGEN PRODUKT:**

**WIR MACHEN  
DRUCK**

**GESTALTUNG + TEXT-/BILDVERARBEITUNG + OFFSETDRUCK  
PAPIERVERARBEITUNG UND -VEREDELUNG + LIEFERUNG/VERSAND**



**manz**  
*Druck*

Vormals  
Manzsche  
Buchdruckerei  
und Verlag  
Inhaber:  
Günther Strauß

**businessPARK**  
Osterhofener Str. 10  
93055 Regensburg  
Tel. (09 41) 8 41 83  
Fax (09 41) 8 85 85

E-Mail:  
manz-druck.regensburg@  
t-online.de  
Internet:  
www.manz-druck.de

**Wir sind  
das Original!**



# STOCK-CAR-CLUB GRÜNTHAL e.V.

## Unsere Stationen



1978 - 1987  
Grünthal Brandlbergstr.



1987 - 1990  
Grünthal Ölbergstr.



1990 - 1993  
Regensburg Harthof



Seit 1993  
Gonnernsdorf Hölzlhofstr.





# Shell Station B. Hedwig GmbH

- SB Wäsche - Staubsauger -
- Telefonkarten - Shop -

## *Regensburgs freundlicher Service*

Geöffnet 7:00-22:00 Uhr, 365 Tage im Jahr  
Rennweg 7, 93049 Regensburg  
Telefon 0941/ 35887 - ISDN 0941/ 3995063  
Fax 0941/ 33160

Besuchen Sie  
unseren Hofladen  
mit heimischen  
Bauernprodukten!



Öffnungszeiten: Di. 10.00 - 15.00 Uhr, Fr. 10.00 - 18.00 Uhr, Sa. 9.00 - 14.00 Uhr

- Legefrische Eier aus Bodenhaltung vom eigenen Hof
- Kartoffeln
- Nudeln aus eigenen Eiern
- Gemüse und Obst nach Saison
- Liköre, Schnäpse
- Raps- und Kürbiskernöl
- Holzofenbrot
- Säfte
- Gewürze

Individuell gestaltete Geschenkkörbe

Wiesbeck - Gut Hölzlhof  
93173 Gonnernsdorf  
Tel. 0 94 07 / 12 04  
Fax 0 94 07 / 95 75 97

**AUTO CREW**

**KFZ GRADL**

Meisterbetrieb

[www.kfz-gradl.de](http://www.kfz-gradl.de)

- Reparatur aller Fabrikate
  - Inspektion inkl. Mobilitätsgarantie
    - DEKRA / AU im Hause
    - Klimageservice
    - EU-Neuwagen

Harald Gradl - Ohmstraße 6 - 93055 Regensburg-Burgweinting  
Tel.: 09 41 / 70 32 50 - Fax: 09 41 / 70 65 74  
email: [verkauf@kfz-gradl.de](mailto:verkauf@kfz-gradl.de)



## Vorstandschaft 2005

<b>1. Vorstand</b>	<b>Herwig Haller</b>	Böhmerwaldstr. 30, 93173 Gonnersdorf Tel. 09407/ 3765 o. 3964 Fax 09407/ 95 89 29
<b>2. Vorstand</b>	<b>Walter Schweiger</b>	Roither Berg 5, 93173 Wenzenbach Tel. 09407/ 37 62
<b>Schriftführer</b>	<b>Werner Maß</b>	Auweg 4, 93173 Grünthal Tel. 09407/ 1490 o. 0941/ 67790 Fax 0941/ 64257 od. 09407/ 958943
<b>1. Kassier</b>	<b>Erwin Meier</b>	Humboldtstr. 46, 93053 Regensburg Tel. 0941/ 702657
<b>2. Kassier</b>	<b>Melanie Haller</b>	Seestr. 29, 92449 Steinberg Tel. 09431/ 75 83 74
<b>Platzwart</b>	<b>Jochen Prokosch</b>	Steinbachweg 18 93173 Wenzenbach Tel. 09407/ 81 12 93
<b>Fahrzeugwart</b>	<b>Konrad Schweiger</b>	Schönhofweg, 93173 Grünthal Tel. 09407/ 958342
<b>Ausschußmitglieder.</b>		
	<b>Armin Fuchs</b>	Frankenberg 6, 93179 Brennbereg Tel. 09484/ 491
	<b>Florian Haß</b>	Schlagackerweg 1, 93128 Regenstau-Stainsberg Tel. 09402/
	<b>Christian Maß</b>	Auweg 4, 93173 Grünthal Tel. 0179 5824948
	<b>Sebastian Pfab</b>	Steinbachweg 18, 93173 Wenzenbach Tel. 09407/ 81 12 93



**Tobias Kerscher (76) nach geglückter Landung**

**Ihr kompetenter Partner in Sachen  
Pkw und Offroad-Fahrzeuge**



**SUZUKI-Vertragshändler  
AUTOHAUS  
BIEBER OHG**



**Heisinger Straße 7, 93092 Barbing-Sarching  
Tel: 09403/ 95 03-0, Fax 09403/ 95 03 33**



Hözlhofstrasse 26 · 93173 Wenzenbach - OT: Gonnersdorf  
☎ Büro / Werkstatt 094 07/3 02 29 · Fax 094 07/3 02 39

**Konditorei**



**0 94 07 / 15 69**

***Mit schönem Biergarten***

**Böhmerwaldstr. 12a  
93173 Wenzenbach-  
Gonnersdorf**

**Geschäftsöffnungszeiten**

Montag	Ruhetag
Dienstag, Donnerstag	7.00-24.00 Uhr
Mittwoch, Freitag, Samstag	7.00-18.00 Uhr
Sonntag	9.00-24.00 Uhr



# STOCK-GAR-CLUB GRÜNTHAL E.V.

## BSCV-Funktionäre

<b>Präsident</b>	Leidhäusl Ernst	Dorfstr. 21a	91085	Weisendorf	09135/ 835511
<b>Vizepräsident</b>	Kehrer Christian	Pirka 22	94544	Hofkirchen	08541/918968
<b>Schriftführerin BSCV</b>	Unterholzer Cornelia	Holzhäuseln 3	84169	Altfraunhofen	08705/1026
<b>Schatzmeister</b>	Becker Renate	Blumenauerstr. 29	80689	München	089/ 7005215
<b>Techn. Leiter Nord BSCV</b>	Wittmann Michael	Ulrich Steinberger Platz 9	85088	Vohburg/Donau	08457/1238
<b>Techn. Leiter Süd BSCV</b>	Regner August	Herrnfeldner Str. 1	84137	Vilsbiburg	08741/ 948310
<b>Geschäftsstelle</b>	Leidhäusl Sandra	David Morgenstern Weg 4	91056	Erlangen	09131/ 6879255
<b>Sportkommissare Nord</b>	Ensser Erik	Traubengasse 5	91154	Roth	09171/ 3575
<b>Sportkommissare Nord</b>	Graßl Richard	Scheyrer Str. 1	85276	Hettenshausen	08441/ 495667
<b>Sportkommissare Nord</b>	Grillhösl Andreas	Kitzelgraben 5	93336	Altmanstein-Mendorf	09446/ 918490
<b>Sportkommissare Nord</b>	Pflug Klaus	Dieselstr. 8	85080	Gaimersheim	08458/ 2203
<b>Sportkommissare Nord</b>	Ostermeier Roland	Landshuterstr. 28	84106	Volkenschwand	08754/646
<b>Sportkommissare Nord</b>	Straube Andreas	Heideweg 7	85080	Gaimersheim	08458/ 31989
<b>Sportkommissare Süd</b>	Attenberger Michael	Gmainhäusler Weg 1	84326	Falkenberg	08727/ 7223
<b>Sportkommissare Süd</b>	Huber Georg	Bräuhausgasse 46	84130	Dingolfing	08731/40516
<b>Sportkommissare Süd</b>	Zitzelsberger Andreas	Am Sonnenhang 22	94538	Nammering	08544/ 919678
<b>Sportkommissare Süd</b>	Stangl Martin	Frauenholz 12	94428	Eichendorf	09952/ 905164
<b>Sportkommissare Süd</b>	Zidek Wolfgang	Holzhäusln 3	84169	Altfraunhofen	08705/ 1026
<b>Rundenzählung Nord</b>	Schaller Margot	Kreisstr. 1	93349	Hüttenhausen	
<b>Rundenzählung Süd</b>	Hauslbauer Günther	Am Sandberg 4	84326	Falkenberg	08727/ 969498
<b>Revisoren</b>	König Martin	Haunwörtherstr. 115	85051	Ingolstadt	0841/ 74184
<b>Revisoren</b>	Maß Werner	Auweg 4	93173	Grünthal	09407/1490

## Gaststätte Gambachtal

### Familie Stuber

### Fußenberg



*Unsere gemütlich eingerichtete Räume empfehlen wir für Familienfeiern aller Art. Auf Ihren Besuch freut sich Familie Stuber. Für Reservierungen erreichen Sie uns telefonisch unter (09407) 501.*



*Jeden Dienstag u. Freitag ist unser Pils-Pub für Sie geöffnet*



2005  
18 Jahre  
- MOTORSPORT -  
mit Stock-Car

**Norbert Ebenhöf**  
**Auf der Höhe 2**  
**93095 Hagelstadt**  
**Tel.: 09453/ 304**  
**Fax: 09453/ 90 57**



**Unsere Vereinsmeisterschafts-Pokale**



<b>Gruppe Nord</b>						
<b>RG Altmühltal</b>	Fischl Markus	St. Marienstr. 11	85137	Gungolding	08465/1496	08465/1496
<b>CT Gaimersheim</b>	Ettl Mario	Brucknerstr. 13a	85080	Gaimersheim	08458/5045	
<b>El-Diablo</b>	Brunnhuber Markus	Ahornstr. 9	93339	Riedenburg	09422/ 505275	
<b>SCT Geisenfeld</b>	Bauer Leonhard	Mainburger Str. 10a	85290	Geisenfeld	08452/70333	08452/70333
<b>Glocken Team</b>	Blank Michael	Kirchstr. 34	93333	Schwaig/ Neustadt	08402/ 1493	08402/ 1493
<b>SCC Grünthal</b>	Haller Herwig	Böhmerwaldstr. 30	93173	Gonnardsdorf	09407/3765	09407/958929
	Mass Werner	Auweg 4	93173	Grünthal	09407/ 1490	09407/958943
<b>MSC Immünster</b>	Graßl Willi	Webbing 2	85276	Hettenshausen	08441/1289	
<b>CC Irfersdorf</b>	Trost Willibald	Reichertsweg 6	85095	Denkendorf	08465/3293	
<b>MS Jura Team Berching</b>	Oberender Jochen	Eglasmühler Str. 13	92334	Plankstetten	08462/1858	08462/ 952747
<b>SCT Kellerkinder</b>	Zengerle Petra	Paul Ehrlichstr. 3	85049	Ingolstadt	0841/17794	08450/923721
<b>Lancer Motorsport</b>	Landsleitner Horst	Robert-Koch-Str. 48	85051	Ingolstadt	08450/7158	08450/8755
<b>CTS Mindelstetten/Hüttenhausen</b>	Wittmann Bernhard	Ulrich-Steinbergerplatz	985088	Vohburg	08457/ 1238	08457/ 9344948
<b>SCT Moskitos</b>	Illmann Hans	Frankenstr. 6	90559	Burgthann/Ezelsdorf	1070 7724823	
<b>CCT München Nord</b>	Jenuwein Wolfgang	Oftringenstr. 7	85416	Langenbach	08761/76310	08761/763131
<b>Pyraser SCT</b>	Leidhäusl Ernst	Dorfstr. 21a	91085	Weisendorf	09132/ 835511	
<b>SCT Road Runners</b>	Kohlbauer Karl	Poststr. 6	91599	Dentlein am Forst	09855/ 1400	09855/1400
<b>Schanzer Renngemeinschaft</b>	Zimbauer Christoph	Blütenstr. 8	86558	Koppenbach	08443/ 91109	
<b>SCC Schwanstetten</b>	Mayer Alexander	Im Sonnetau 10	91161	Hilpoltstedein	0175/ 4052658	09171/ 63225
<b>The Shadow</b>	Grillhösl Andreas	Kitzelgraben 5	93336	Altamannstein/Mendorf	09446/ 918490	
<b>MSF Siegenburg</b>	Auburger Michael	Birkenstr. 22	93354	Siegenburg	09444/88277	
<b>SLR Ingolstadt</b>	Biber Helmut	Ottostr. 2	85080	Gaimersheim	08458/ 5403	08458/5803
<b>SCT Thagls</b>	Moser Josef	Moosburgerstr. 17	84048	Kleingundershausen	08751/3176	
<b>SCT Zuchering</b>	Milbichler Jörg	Siedlungsstr. 26	85051	Ingolstadt-Zuchering	08450/569	
<b>Gruppe Süd</b>						
<b>SCC Aldersbach</b>	Stefani Karlheinz	Waldeslustweg 1c	94575	Windorf	08541/1756	08541/ 919523
<b>SCC Altenmarkt-Gergweis</b>	Geisberger Walter	Madauerstr. 2	94501	Aldersbach	08543/3234	
<b>SCT Banderra</b>	Maiereder Alois	Alte Römerstr. 14	84364	Bad Bimbach	08561/ 986811	
<b>Bavarias Unterneukirchen</b>	Trager Otto	Kirchweg 3	84577	Tüßling	0174/6831950	
<b>Bayerwald Team</b>	Hirtreiter Ludwig	Vorderau 2	94262	Kollnburg	09942/902621	09942/902623
<b>SCF The Cats</b>	Wimmer Johann	Buchwaldstr. 4	83278	Traunstein	0861/8028	
<b>Die Charly's</b>	Müller Manfred	Hausruckring 1	84378	Dietersburg	08565/ 528	
<b>SCC Devil Drivers</b>	Heubelhuber Gerhard	Holzhamm 12	84332	Hebertsfelden	08726/513	08726/ 1438
<b>SCC Dingolfing</b>	Buchmeier Josef	Buchwald 1	84152	Mengkofen	09427/ 514	09427/ 902287
<b>SCC Eggenfelden Eagle-Team</b>	Werkstetter Helmut	Hausmühlweg 8	84307	Eggenfelden	08721/ 10530	08721/ 10531
<b>El Toreros</b>	Pfaffinger Andreas	Am Bahndamm 5	84347	Pfarrkirchen	08561/910170	
<b>MSC Ergolding</b>	Nehmer Josef	Ziegeleiweg 2	84175	Gerzen	08744/ 1728	
<b>Hot Stocks</b>	Schimbera Michael	Dachgred 25	93152	Nittendorf	09404/ 969690	
<b>SCC Landshut</b>	Unterholzner Andreas	Buchet 15	84180	Loiching	08744/ 967061	
<b>Löwen Team Passau</b>	Krompaß Josef	Alte Poststr. 51	94036	Passau	0851/81235	0851/81235
<b>SCC Osterhofen</b>	Brandstätter Christian	Lahrstr. 46	94486	Osterhofen	09932/90543	09932/90543
<b>MSC Outsiders Kugelstadt</b>	Eid Stefan	Helming 1	94469	Deggendorf	0991/ 29792996	
<b>SCF Pauluszell</b>	Schmied Josef	Eggersdorfen 3	84189	Wurmsham	08742/1266	
<b>SCC Perusa</b>	Klein Marco	Gartenstr. 10	94538	Fürstenstein	08504/ 918142	
<b>MSC Pit-Bullz Künzing e.V.</b>	Kramer Christian	Girchingerfeld 5	94550	Künzing	08549/ 910237	
<b>Red Stars</b>	Dahlke Michael	Prälat-Roderer-Str. 15	84095	Fürth	0179 6944148	08704/ 362
<b>MSC Regensburg</b>	Rabenhofer Rüdiger	Martin Ernst Str. 27	93049	Regensburg	0941/ 3076873	0941/ 7803740
<b>MSC Running Tigers</b>	Keherer Christian	Pirka 22	94544	Hofkirchen	08541/918968	08541/918968
<b>SCC Selzer Team</b>	Haller Stefan	Obere Sendlbachstr. 2	84051	Mirskofen	08703/ 2405	
<b>SCC Solla</b>	Kuppler Karl	Solla/Aufeld 1	94169	Thurmansbang	08554/1345	08554/2718
<b>Speed Fires</b>	Welke Berthold	Vilshofenerstr. 17	94501	Aidenbach	08543/ 601984	
<b>SCT Vilstal</b>	Sturm Karl jun.	Perastorf 4a	94419	Reisbach	08735/930034	

# Mehrfisch

## ► Süßwasserrische

Forelle, Lachsforelle, Saibling, Karpfen, Aal, Wels, Zander, Tilapia, Victorlabarsch, usw. ...

## ► Seefische

Lachs, Dorsch, Röhrlachs, Seelachs, Dorade, Thunfisch, Tintenfisch, Butterfisch, usw. ...

► Haben Sie einen besonderen Wunsch? Fragen Sie uns. Wir besorgen uns Ihnen zu helfen!

- Frischfisch
- heiß und kalt
- geräuchert
- Fischsalate
- Majjes
- Bräteringe
- Fischterrinen
- Fischsemmlen
- Backfische

► USW. ...



## Wir sind für Sie da:

Mk:	Rathausmarkt in Stadthaus	8:00-12:30 Uhr
Du:	Abs-Grube, Parklärche	14:00-17:30 Uhr
Fr:	Seitenauslager Wochenmarkt am Betrieb Albbachhof	8:00-12:30 Uhr 10:00-12:00 Uhr
	Wenzelbach Oranien	15:00-18:00 Uhr
Sa:	Bismarckplatz im Betrieb Albbachhof	9:00-12:30 Uhr 15:00-16:30 Uhr

vorbestellungen nach Vereinbarung.

Abt. 2  
91173 Wenzelbach  
Tel. 04 681 37 57  
fax 04 681 95 76 51

# Transporte Reitmeyer

## Seigenbach 2 - 93199 Zell

Transporte aller Art  
Mini-Bagger - Lkw mit Ladekran

Tel.: 09468/ 408

Mobil: 0171/ 8004448

Fax: 09468/ 910357

0171/ 2113346

# ZWEIRAD-TECHNIK

## DUMMER



Motorräder, Roller und Quads aller Art und Zubehör  
Reparaturen und Ersatzteile aller Marken  
Pkw-Reifen und Verschleißteile

93199 Zell/Schillertswiesen, Dangelsdorfer Straße 21

Tel.: 0 94 68/ 90 69 30 - Fax: 0 94 68/ 90 69 29

# Racing. Motorenöl



Freuen auf ein Hacklberger....



Depot Regensburg  
Herwig Haller  
Böhmerwaldstr. 30  
93173 Gonnetsdorf  
Tel. 09407/ 39 64  
Fax 09407/ 95 89 29



**Garklberg**

